時報

民國念四年十二月一日星期日

今日隨報附送圖畫時報一張

今天本報二大張售大洋三分四厘

第一萬一千二百十九號

內政部登記證警字第三三五號

中華郵政特准掛號認爲新聞紙類

時報廣告刊例

時報每星期日附送圖畫時報

安全斷癮之鉄證

余等嗜染鴉片烟毒歷有年矣精神財力消耗殆盡中間雖累欲自拔柰無良劑以致因循坐誤沉淪黑海痛苦萬分茲幸華安大葯房主人憫憐此情特於双十節之次日將戒烟良葯黑海星爲余等免費戒除烟毒第一次登記受惠戒煙者凡百四十三人癮小者服葯一星期即能將烟癮完全斷絕癮大者亦祇二星期均能脫離苦海其最神效處在服葯戒烟期內精神煥發毫無痛楚誠戒烟聖品黑海救星也余等感戴大德無以爲報特具扁章藉留紀念焉

華安大葯房 惠存

汪赤眉 陳士銳 賀德房 李昉坤 黃棣蓀 黃桂生 高國忠 胡是山 程冊寶 曾孝森 王禾心 伍道銘 楊瑜 陳寶軒 朱宗漢 張雲興 馮幼棠 孫鑑堯 曾祥濱 顧福漢 黃毅勝 全贈

戒烟良藥 黑海星

「黑海星」爲戒煙特效良藥，不論鴉片，嗎啡，紅丸，白麵等毒物，均能於短期內安全戒除，毫無副作用，功效靈速，出人意外，藥性無毒，各處風行，運滬以來，服此戒絕者，何啻百萬人，茲將最近寄來功效報告表，及免費戒煙斷癮後致送之匾額，製版披露於後，以昭大信，凡我黑籍同胞，曾服他種戒煙藥而未見效者，請服「黑海星」保可斷癮，事實俱在，毫無誇張。（詳細仿單函索即寄）

黑海星 大盒可服六天大洋一元二角 試服盒服二天半六角 外埠函購寄費加一

本外埠各大藥房煙兌商店均有出售

華安大藥房總經理

上海三馬路口大新街二四八號

分行 香港 汕頭 梧州 星洲 廣州 厦門 南寧 曼谷

免費戒煙斷癮後致送之匾章

服後見效之報告表

認明盒樣

提防假冒

新出趙松雪書膽巴碑眞迹

文一冊二角五分。天冠山草書一冊二角。天冠山眞本行書一冊二角五分。大寶帝師碑一冊二角。湖州妙嚴寺一冊四角。福神觀一冊四角。虎丘發禮師碑一冊四角。觀音殿記一冊二角五分。

松雪書法純熟無比……

上海望平街 南京太平街 有正書局發行所啓

汗血週刊

自五卷念二期起

登載 文壇老將 包天笑

第一流漫畫家 高龍生 合作

阿斗小傳

廿四年十二月一日出版

汗血書店

上海白克路同春坊三十七號 電話九五九四二

全國各埠均有出售

清代筆記叢刊

發售半價預約

承索即贈 印有樣本

本叢刊去取之指以足以補知聞、資考訂、濬文心、助著述者爲主，旁及搜神志怪者數種，且經名人精校斷句，極便閱覽，全書凡四十二種，共五百五十九卷，分訂一百六十冊，搜羅之富，選擇之精，爲以前所未有，可謂集清代筆記小說之大觀。

全書一百六十冊

定價四十元

預約價二十元

郵費 國內 一元二角

出書期 二十五年一月底及四月底各出八十冊 每次

上海文明書局印行

中華書局經售

(乙434)

THE BASIC ENGLISH LIBRARY

學習英語之捷徑 基本英語文庫

內容包含文藝·政治·經濟……等

▼各科皆備 文字淺顯 趣味濃厚▼

自1932年英人奧格登(C. K. Ogden)唱導850字的基本英語，爲學習英語者解決了無數困難。本局首先介紹，所出叢書課本，風行一時。茲再將英國新出版之基本英語讀物，陸續刊行，定名"基本英語文庫"，定價低廉，以便選用（原版每冊售價二元五角，本局僅售二角至三角）。其中所包含之內容，有科學，有文藝，有經濟，有政治，舉凡一切普通知識，無不網羅殆盡，目的在使學者以簡單之英語學力，即可遍讀各書；茲特嚴格選出十種，先行陸續出版，其餘各書，隨後刊行。

▶已選定之書名列下◀

Robinson Crusoe 魯濱孫漂流記……$.20
Lamb's Stories From Shakespeare 莎氏樂府本事 .25
Stories from the Bible 聖經故事…….25
Death in High Society & Other Stories 貴婦之死 .20
The Chemical History of a Candle 蠟燭製造史….30
Gulliver in Lilliput 小人國遊記……(印刷中)
Julius Caesar 凱撒……"
The Organization of Peace 國際聯合會……"
Astronomy 天文學……"
Basic for Economics 經濟學大綱……"

▶下列各書專供初學◀

基本英語課本……㈠三角 ㈡四角 ㈢五角 全三冊 合售特價一元
世紀基本英語讀本……二冊 各三角五分
初級基本英語讀本……全四冊 第一冊七角
自修適用基本英語……一冊 六角
基本英語一覽表……一張 二角
基本英語討論集……一冊 一角五分
基本英語入門〔基本英語叢書之一〕……一冊 六角
基本英語文法〔基本英語叢書之一〕……一冊 四角
基本英語例解〔基本英語叢書之一〕……一冊 五角

基本英語留聲片 趙元任博士編製發音

全套六片 全套十五元 每片定價二元五角 另贈課本一冊 特售八折

分兩大部〔1.讀音和單字 2.會話和讀文〕逐字逐片對聽，音調無有不準，實爲語言教學上之唯一利器

中華書局發行

(乙445)

優待兒童世界定戶

新定或續定全年一份 贈送 兒童手冊一本 值洋六角

兒童手冊內容包含適合兒童需要之統計及富於興趣之各科參考材料，彩圖二十種，圖表三十餘種。全書四百餘頁，精裝一冊，定價六角。凡自十二月一日起，至明年二月底止，定閱兒童世界全年一份者，（全年二十四冊連郵費二元四角）概贈本書一冊，尚未滿期之定戶，於同期內提前續定全年一份者，亦得照贈，以示優待。

東方雜誌

新定或續定全年一份

贈送 中外條約彙編(在印)一冊 值洋一元八角

本月底截止

商務印書館

931

十九世紀歐洲思想史

J. T. MERZ
HISTORY OF EUROPEAN THOUGHT
IN THE NINETEENTH CENTURY

伍光建先生譯

用生動的文筆 寫繁複的思想 體系分明 一目瞭然

續出第二編哲學思想 全書出齊

此書共分兩大部。第一部論科學思想，伍先生之漢譯本早於二十年冬季由本館印行，迄今已重版多次。茲續出第二部，內容專論哲學思想，共分十二卷：第一卷爲介紹文，第二卷討論批判精神，第三卷論靈魂，第四卷論知識，第五卷論實在，第六卷論自然，第七卷審美，第八卷原善，第九卷論宗教，第十卷論社會，第十一卷論思想之統一，第十二卷論哲學思想之理性。此諸卷中所討論之問題，比於科學部分，雖更爲抽象，然著者對於諸派之異同長短優劣，洞見隱微，立論頗爲公允；其有異中有同，同中見異者，亦無不一一指出，頗爲讀者所能中許多不同之點，及相爲對比之點，亦可一目了然。合本書之科學部分而觀之，可使讀者於本書中不但可以得到十九世紀哲學思想內幕之連合觀念，即在當時思想界羅萬象，體系分明，誠近代思想史上之偉著，爲研究學術思想者所必讀。

兩編分讀固可 全書合讀尤佳

第二編發售特價 四開本四冊一千五百餘頁 定價五元 郵費二角三分 特價三元 廿五年一月底截止

兩編合售特價 第一編兩冊 第二編四冊 定價四元 兩編合爲八冊 郵費合爲四角六分(連掛號費) 合爲九元 合售特價五元五角

第一編內容概要

第一編首爲介紹文，繼分十三卷，前三卷分論法德英三國之科學精神，自第四卷至十二卷分別以天文觀，原子觀，力學觀，物理觀……等研究自然，最後一卷論哲學思想之發展。

商務印書館出版

929

國．聯．定．期．表．決

禁油運意
意退出國聯亦意中事
法照會意國以英國主張是從
意否認已移調軍隊赴法邊陲

◎日內瓦二十九日國民社電、國聯十八國委員會主席葡萄牙代表范斯康洛今日決定十二月十二日召開十八國委員會、表決禁否宣佈禁止汽油煤油運往意國、

勢在必行 倫敦三十日路透電、禁油運意之舉、勢在必行、此舉將大礙意國在東非開拓殖民地之戰事、同時據羅馬路透電稱、前傳駐巴黎意大使曾通告法總理賴伐爾、謂意國將視此舉爲敵對行爲一節、已由意當局加以否認、意國各報對法之態度、現殊謹慎、不作足傷法國情感之言論、目前意國執戈之戰士、共有一百零八萬人、外傳駐白倫納關隘之軍隊已移調至法、邊陲一節、羅馬方面斥爲無稽之談、又據日內瓦路透電稱、與國聯有關之各界、皆以十八人委員會在十二月十二日前不能集會爲憾、今聞禁油運意問題、不復爲將否實施問題、僅待

擇期實行 於是衆日內瓦人士現以爲今日意國內閣會議如考慮意國退出國聯問題、亦意中事、不足爲異、駐巴黎英大使與法總理賴伐爾談話之結果、亦覺法總理傾向意政府聲明如意國攻擊地中海等處之英軍、則法國將出助英國、此項援助、乃依照國聯盟約條文之消息、現已在倫敦徵實、賴伐爾已照會意國、法國對於禁油運意事、將以英國之主張是從、加州美孚油公司副總理摩斐特在紐約語客、謂美政府如請油公司斷絕意國之油供給、則美國各油公司願停止售油與意、又稱、縱羅總統宣布美國中立時頒行之禁品表未將油列入、各公司亦願照行云、

意國閣議 羅馬三十日路透電、意內閣自十月初戰事發作後、今日始開第一次閣議、官場謂此乃尋常會議、並非政府特別召集、但衆信內閣將研究因國際制裁所引起之難題、閣議內容、極爲秘密、但聞墨索里尼今日報告化學社研究增多意國燃料供給事之結果、會議後、發表公報、據謂內閣通過政府領袖之建議、擴大國防最高委員會、公報未直接言及戰事或制裁問題、

代陳述 日內瓦三十日哈瓦斯社、駐國聯會意國代表團秘書長於昨今兩日、分別訪問出席十八國小組委員會之各國代表、而陳國聯會所擬增強對意制裁效力之辦法、在意國認爲係非友誼之行動云、各代表均允諾當以意國政府此項意見、轉達各該國政府云、

倫敦觀察 歐洲和戰問題
數日內即可決定

◎倫敦二十九日國民社、此間多數外交家咸信歐洲之和戰問題數日內即可決定、消息靈通之觀察者、以爲英意關係今日愈益嚴重、但多數人仍信墨索里尼未必能長期抵抗全世界油煤鋼鐵等物之禁止、或能懸崖勒馬、不致挺而走險、致使意國及全體國聯會員國咸蒙戰禍、今日得悉、墨氏之恫嚇未必能變更英國之態度、法總理此次亦決心支持英國之立場云、◎羅馬二十九日國民社電、今日又徵騎兵五級入伍、愈足證明實施對意經濟制裁後、歐洲時局日臻嚴重、

意新司令第一次報告 阿大軍向北進發
齊巴河西岸小接觸

◎羅馬三十日路透電、今日公報載有新任東非總司令巴杜格略上將就職後之第一次報告書、內稱、意軍刻仍從事烏爾姆白大境之清鄉運動、意軍一縱隊在齊巴河西岸與武裝之阿人接觸、短戰後、敵棄屍十具而退、南路意飛機一支隊、今日自戈拉海新飛行場出發、續以炸彈猛轟達迦堡、毀運貨汽車若干輛、據阿斯瑪拉消息稱、意飛機赴前線偵察者、發見阿姆巴拉奇與阿郵奇之間、有阿大軍向北進發、又稱、左翼極達那基爾縱隊所佔據之土地、境內阿兵尚未全行肅清、該境意飛機常爲阿兵以機關槍猛轟、

南路多羅發生戰事
阿駙馬部隊與意軍接觸

◎阿國瓦洛省台西城三十日哈瓦斯社電、本社隨軍記者拉伏亞特稱、阿國駙馬德斯泰將軍所統率之部隊、昨在南路多羅城（按在阿國南境與英屬怯尼亞交界處）北面八十公里拉瑪西爾蒂Lamascilindi地方、與意軍接觸、此間多數將領、刻正企盼國皇親臨云、

英埃當局決定 尼羅河沿岸充實兵力
蓄水池四周置高射砲

◎埃及京城三十日哈瓦斯社電、英埃兩國當局、頃決定在南方阿蘇環地方、（在尼羅河沿岸）充實兵力、藉以保護該處蓄水池、並擬在蓄水池四周、配置高射砲多門、以防空襲、

阿收復華爾華爾 尚未徵實

◎阿京三十日路透電、官場所稱華爾華爾已被奪回之說、以及瑪加爾克復之傳言、皆未徵實、阿政府今日電致前敵司令、諭令詳報、◎吉吉加三十日路透電、今日據公報稱、南路阿軍總司令那斯布來報自近今阿軍獲勝後、意軍唯從事天空襲擊、阿軍前鋒所佔之陣線自戈拉海南起、至距薩薩巴里南二十五哩之阿那爾止、據未徵實之消息、意常備軍與黑衫隊發生誤會、因以引起許多糾紛、

意搜尋各地 廢棄煤礦

◎羅馬念九日哈瓦斯社電、自各國倘實施對意禁運煤斤後、意國所用燃料、有匱乏之虞、因此政府竭力搜尋各地廢棄之煤礦、殷法重行開採勃萊西亞Brescia區域之舊礦、因此煤稀少、於前世紀末年放棄開採、政府現擬重行經營、聞據最近調查、該礦每年可採煤二十萬噸云、

○　○　○　○

歐亞五號機在平涼失事後 西蘭段改用巨型機
殞命兩機師均德籍

昨報載在平涼東南約九十公里失事之歐亞五號機、計傷乘客二人、駕駛員及機械員、均不幸殞命、該駕駛員名卜羅姆、於［illegible］歲、生於德國杜塞爾多夫、曾在［illegible］民用航空學校［illegible］、在歐亞航空公司充駕駛員［illegible］、民國二十一年、由德國漢沙航空公司介紹來華、［illegible］、計共飛行［illegible］萬［illegible］公里、本年夏［illegible］、同時殞命機械員、名梅克、年［illegible］歲、［illegible］民國二十二年、由漢沙公司介紹來華、在歐亞航空公司充機械員、計共飛行二十四萬三千公里、關於飛機失事原因、現尚在調查中、聞歐亞航空公司、因鑒於西安蘭州間地形之險惡、及天氣之無常、將［illegible］、除決定今日改用二發動機［illegible］型飛機飛行該段外、並已於昨日電飭［illegible］飛機一架、飭其即日飛華、以資補充云、

意僑存款過戶
免制裁實施後沒收

◎賽特港廿九日國民社電、此間意國領事館今日勸告意僑於十二月十五日前、向當地銀行提出存款、轉存意國領事館、意人現正忙於以外國人名辦理過戶、藉此避免制裁實施後之沒收、多數意僑準備一聞警信、即行他遷、

滬市府組織法 修正草案

◎南京三十日中央社電、滬市府擬具市組織法修正草案、呈請行政院轉咨立法院審議、院令先交內財兩部審查、

低氣壓襲來 滬市昨日淫雨

滬市日來陰雨、昨日因低氣壓從九江襲來、致連雨霏霏、上午十一時、下午二時左右、陰如傍晚、（此時適［illegible］在北緯二十八度、東經一一［illegible］度、近上海［illegible］

昨日上海賽馬成績

第一次（九法郎）本年新馬平力賽共六匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀新禾利亞漢口Spirit of Hankow	范蒙恒	148磅
㊁穆爾康孟特 Army Commander	黃清濂	157磅
㊂梅來福斯Merry Force	海馬惟去	154磅
其餘來爾可Zujnary	陶柏林	150磅
另司華浦Swap	恩加那沙	162磅

總時［illegible］ 獨贏［illegible］ 位置［illegible］ 拖彩［illegible］ 副彩［illegible］

第二次（一哩）十二磅老馬讓磅賽共七匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀派斯分特Pathfinder	近　生	142磅
㊁好末度令 Howmidoing	好格門	141磅
㊂勒卡拉脫Luckylight	梅馬惟去	152磅
其申色寧南申寶 Sensational mark	陶柏林	154磅
其反來亨脫 Fairy Hunter	陸志和	156磅

第三次（一哩一分之一）本年新馬讓磅賽共六匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀果而潭哈潑Golden Harp	恩加那沙	162磅
㊁派特搿拔Paddy Boy	謝　宏	160磅
㊂梅來孖雪而Merry Marshal	派而茂	148磅
其沙格寶克Sugar mark	丁伯泉	152磅
其好寶Hobo	其抱太和	162磅

第四次（十二法郎）本年新馬平力賽共七匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀三都Sandown	孫文譽	149磅
㊁梅飛司托非而Mefistofele	陸志和	157磅
㊂毛寧司賓Morning Spin	黃　浩	155磅
四淡惟而Danvil	好而克	150磅
五石勃飛而zauberfels	牛　葛卜	144磅

第五次（一哩四分之一）老馬讓磅賽共十匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀白脫而蘭山Whitehill(?)	甘	160磅
㊁奧白克蘭Sober	衣克明	154磅
㊂托倫奈Tolunoerth	獨伯璐	161磅
四堯州 yochow	孫激華	155磅
五墨來沙白merry Soher	其抱太和	160磅
六純脫愛文丘Joint Adventure		
其鮑寧白White Crusader		

第六次（一哩一分之一）老馬平力賽共九匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀卡色而力蓬Castle Ribbon	麥雪而	151磅
㊁果而衣格而The Golden Eagle	好而格	147磅
㊂牡丹花Mon tan Hua	孫文譽	155磅
四果而凡司Gold vase	納　特	156磅
五卡南來Canary	華　特	146磅

第七次（九法郎）本年新馬平力賽共七匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀好耐蒙格夫Honey moon gift	謝　宏	150磅
㊁福及拉脫Foggylight	海馬惟去	152磅
㊂果而愛打gold Ldol	霍泮林	153磅
四勃萊克利約Blreck Leopord	孫　說	149磅
五亨利李Henry Lee	麥雪而	152磅

第八次（七法郎）老馬拍賣賽共五匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀司卡拉脫Skylight	海馬惟去	146磅
㊁唐司登Tungsten	好而格	158磅
㊂派拉梅脫須Primateship	謝　宏	144磅
四潑萊亭Plaything	海洛克	135磅
五度而反 司反脫Dolce Farniente	其抱太和	150磅

第九次（一哩四分之一）三等老馬平力賽共七匹馬起步

馬名	騎師	重磅
㊀求克亞夫康華而Duke of Cornwall	近　生	149磅
㊁弟皮格屈拉而The Big trial	孫　說	142磅
㊂立考克寶克Record merk	孫激華	150磅
四勒佛司高脫Levat Scout	方登登	146磅
五求司哈潑Jews Harp	巧定石夫	151磅

（各次總時、獨贏、位置、拖彩、副彩彩金數目字跡模糊［illegible］）

新上海飯店
內部裝璜完全新式 房間陳設現代摩登 男女浴室適合衛生 冷熱龍頭西式磁盆 水汀房間溫暖如春 起居舒適惟我獨尊 最低價目六角三分 最高價目一九六分
英大馬路後面 香粉弄口 話電 ○七○三九

患包皮者注意
包皮專科 鄺步揚醫師 專割包皮過長
學界勞工特別優待
●時間● 上午九時至六時 星期照常

紐約舞廳
東保三路二十六號
茶舞大會 奉送茶點
名花 伴舞 群芳 大會
今晚最後一天
請注意明日本廳新聞報廣告

分類廣告
華安樂房免費戒煙
二馬路大新街華安大藥房［illegible］

聲明作廢
［illegible］

求徵高尚同居
［illegible］

潤華旅館 坤記
［illegible］ 電話 九五三三七

小呂宋帽舖 第一支店
四馬路大新街轉角［illegible］

雨衣大王大減價
［illegible］

悅來服裝專家
四馬路大新街口 花樣翻新名［illegible］

中國無線電公司
四馬路大新街口［illegible］

行駛滬阜線
阜寧新輪四日起

中國合衆［illegible］、自新輪［illegible］阜寧號、業已［illegible］、［illegible］、每月定期［illegible］、計分一二三等、共可載客［illegible］百餘位、［illegible］

［illegible］、［illegible］、均有［illegible］貨云、

上海萬國總會籌備就緒

［illegible］

周邦俊女公子訂婚

中西大藥房［illegible］周邦俊君之［illegible］女公子［illegible］

各界雜訊

▼［illegible］支店 ［illegible］
▼中法冬季［illegible］
▼［illegible］婚門 ［illegible］
▼［illegible］月刊 第六卷第二號、今日出版、定價每冊二角、本埠各書店均有出售云、

學舞三元
中華舞校

上海有正書局出版
右軍千文集聯
每冊五角

中央大戲院
大馬路 電話 九二七八〇
時間 三時 五時半 九時一刻 三次 價目 二角 三角 四角
電通公司有聲歌唱對白幽默滑稽巨片
袁牧之 編導 主演 張新珠 唐納 周伯勳 顧夢鶴
都市風光
●噱頭多得邪氣●笑料取之不盡●

大舞臺 康記
地址 二馬路英華街 電話 樓上二〇〇九〇 樓下二〇一〇九
◀今夜首次公演繼續新排偉大名劇▶
四本 西遊記
今天日戲 紳商煩演 三本 西遊記
預告續排 五本 西遊記 排練純熟 擇日公演
座價平民化 日戲價目（正廳）一角（樓）二角 三角 夜戲價目 一角 二角 三角 六角 二角 四角 八角

先施樂園
門票買一送一
日夜影戲場由十二點起日夜開映
國產俠義滑稽巨片 俠盜盧賓
社會愛艷熱情名片 孝子報父仇
片已檢查許可給證准映
安樂場大京班
男女合演日夜全體登台
路凌雲 孫柏齡 李佩芳 劉玉春 湯桂芳 張筱霞 劉春泉 劉小泉 姜鴻聲 張桂亭 李筱芳 麟鳳霄 雲寶
日戲 頭本全本 走麥城 九曲橋 夜戲 二本 西遊記
娛樂社 白話新劇
月光團 摩登歌舞 愛爾登 歌舞
吉慶班 紹興文戲 揚州班 維揚新戲
香花會 群芳會唱 四明班 寧波灘簧
飛武團 空中飛人 雅韻社 滑稽京戲
朱泉根 雅中曲 徐勝群 大套魔術
周玉春 女獨家戲 費嘻嘻 戲迷四簧
鄔一風 時派滑稽 吳秀珍 女獨脚戲
被湘雲 女子拉戲 王玉珍 繩戲技奇

永安天韻樓
影戲場日夜開映
新上海運動場舉行
第六屆
全國運動大會
大京班
十三本千里駒
鳳儀班
麥城昇天（本頭）
新柳社
日戲 黑夜鎗聲
夜戲 你比我好看

小世界
乾坤大劇場
日戲 全本千里獨行俠
續排老牌新戲今夜初次起演
十本 五虎平西
◀愛華社話劇▶
喻嚬 姚李 繆
美人心人肉市場
文武越劇
國產電影 續雌雄劍 武俠激鬥巨片

新新花園
門票小洋二角買一送一
新聲大劇場
（日戲）賣油郎獨占花魁 （夜戲）七擒七獲
鏡社乾坤新劇
日戲 K.K 女士 夜戲 施小姐 孫傳芳
精神治張 精神劇 三美
影戲場 國產名片 秋扇怨

共舞台 榮記
愛多亞路 電話 八四八〇八
十素蓮 劉奎官 王椿柏 趙松樵 雲艷霞 國桐華 沈韻琴 胡月珊
今天日戲 全部三氣周瑜
今天夜戲 初集火燒紅蓮寺
價目 日戲 一角 二角 三角 四角 五角 六角 夜戲 一角 二角半 四角半 六角 八角

大世界 榮記
乾坤大劇場 白話新劇
（日戲）渭水河 周文王訪賢 姜太公 閙天宮 嬌娃惜別
（夜戲）四本西遊記
金愛珠 茶花女 綴珠 桃花歌舞團 中西魔術 群芳會唱 童子武藝 南北雜劇
有嵩有應光奇 文武維要

蜜絲佛陀

銀花霜

專爲調和面部之化粧與頸手臂等部之色澤而製造。薄敷皮膚外。色彩美麗。又能防止日曬風吹及皺紋。除去時祇須用水及肥皂。極爲便易

請向永安公司購買

好萊塢女明星最愛用之

蜜絲佛陀美容品

贈送 免費美容券及小盒面粉

茲附上塡就之面部色素表並郵票十分請寄色素調和表免費美容券一張及小盒面粉一盒 此致上海永安公司蜜絲佛陀美容室 附送免費美容券以本埠爲限

面色	眼	頭髮	皮膚	年歲
白 黄白 淡黄 棕	棕 黑	棕 黑	乾燥 有油	

姓名

住址

蜜絲佛陀 美容秘訣

修飾美好之面部，如襯以青黃色之手臂頸等部，色調既不諧和，抑亦有礙美觀。是以各部之修飾，不可不注意。蜜絲佛陀銀花霜，乃一種特製水粉，以之薄敷手部等處，潤滑異常，且色澤與面部化粧和諧，又復自然。銀花霜用時將手及手掌順擦之，使入皮膚內，俟其乾而後止。銀花霜之所以被推爲閨閣益友者，厥因其能造成纖纖玉手，而又毫無粉跡也。

人中寶

本品補氣補血補腦補精 面面俱到且不燥不膩 性極和平男女老幼均相宜 凡患氣虛血衰腦弱副腎根者服之無不轉弱爲強 前後判若兩人

上海太和大藥房發行 各埠分店各大藥房均有出售

唐拾義久咳丸

◆功用說明◆

治受寒咳嗽之咳 治久咳痰喘之咳 治老人咳嗽之咳 治天行時疫之咳 治喉痛聲嘶之咳 治胸痛咳嗽之咳 治肺病咳血之咳 治夜不安眠之咳 治產子百日之咳 治胎前產後之咳 [illegible]

每瓶一元二角 世界各埠均有經售

外匯略緊 標金跌後略漲 結果同升二元九角

（十一月三十日）標金市況、[illegible]

上午

[illegible]

英金

[illegible]

美金

[illegible]

外匯英平美緊

昨（十一月卅日）外匯市況、英平美緊、[illegible]

◆銀樓飾金

[illegible]

◆金業交易所

[illegible]

◆海外金市

[illegible]

海外銀市

[illegible]

●中央銀行掛牌

[illegible]

△滙豐掛牌

上午開盤 [illegible]

債市遽遭壓迫 多方出籠金融爲厲

昨三十日、華商證券交易所、市面忽起反動、各方多頭出籠、[illegible]、列表於後、

◆華商證券交易

[illegible]

滿山紅 恨吉 （一九二）

第十一回 爭產櫟蜈蛉遭妒忌 探秘府俠客致殷勤

前情縮記

[illegible]

王貴道：「我怎麼不知道，太不像體統了！」索老太道：「你是趙家老管家，我們去了之後，你還得想法子看守家裏東西！」王貴道：「依我的主意，趁今天大小姐在家，把所有東西，都變賣了，還省許多麻煩。」嘯梧道：「賣東西也非一日能辦得淸楚，我看目前先醫治大小姐的病要緊，別的都不用管他，只要大小姐病能快好，不貪圖這一點東西。現在別再耽誤了，先送到醫院要緊！」王貴見嘯梧不聽他的話，只好退了出去。當日嘯梧和索老太護送靈犀到德國醫院，據醫生診斷是腦神經受了震動，症候很危險的！嘯梧和索老太聽了，都好當難過。嘯梧在醫院裏，整整守了一天，由醫生把靈犀各處部位，全都察檢過，據說要慢慢醫治，目前血壓很高，不要再受了激刺！嘯梧因爲一臣當日就爲血壓太高，血管崩裂死了，現在靈犀又得這病，格外驚心。索老太年老的人，累了一天，又聽醫生說靈犀病狀危險，心裏只是打顫，挨到天黑，實在支持不住，便先行回去。嘯梧守在醫院，寸步不離，一直到晚上十二點鐘左右，靈犀才漸漸蘇醒過來。看護婦忙去通知醫生，醫生診視後，血壓稍爲低一點，囑咐嘯梧不要多說話。此時已是半夜裏，値班的看護婦，早沒事也就走開，只有嘯梧仍守牀前。靈犀張眼向屋內看一看，問道：「你已給我挪到醫院了嗎？」嘯梧道：「是的！因爲在家裏不方便。」靈犀眉頭一蹙道：「那來的款子呢？」嘯梧道：「這個你就不用管了！醫生吩咐不許和你多說話！」靈犀道：「我不能不問呢？」嘯梧道：「我自有辦法，這個你可不用操心了！」靈犀道：「我的姥姥跟來了沒有？」嘯梧道：「今天來過，明天還會來的！」靈犀把眼睛閉一閉，又睜起來問道：「進醫院至少要先繳一百塊錢，那來的錢呢？」嘯梧道：「候七爺借給我，你放心吧！只要你病早好了，比什麼都好，錢的方面，你千萬不要注意。」靈犀聽了才沒話說。

上海票據交換

昨日票據交換總數共計 [illegible]

●銀洋錢市

[illegible]

上海麵粉交易所雜糧油餅交易所交割無市

紗市漸勢堅穩

昨（卅日）標紗市市、[illegible]

棉市近堅遠疲

[illegible]

◆紗布交易所

[illegible]

▲滬南米市

昨日浦江米源 [illegible]

▲滬北米市

昨日蘇州河下米船 [illegible]

招商局 船期廣告

江華 快輪準於十二月二日星期一 [illegible]

建國 快輪準於十二月四日星期三 [illegible]

浙大 快輪準於十二月三日星期二下午五時開往 [illegible]

海安 快輪準於十二月四日星期三晚開往福州

新豐 快輪準於十二月五日星期四上午八時開往威海衛煙台天津

海元 快輪準於十二月四日星期三七午八時開往汕頭香港廣州

海貞 快輪準於十二月六日星期五上午十時開往汕頭香港廣州

海祥 快輪準於十二月三日星期二下午四時開往 [illegible]

公平 快輪準於十二月三日星期二下午四時開往青島

日本郵船公司

上海黃浦灘路二十一號 電話一二八四二

[illegible]

名不虛傳！

數十年來 兜安氏藥膏始終最佳

皮病兩用劣藥以致轉劇或釀成慢性者往往有之欲免此虞而求速愈當用兜安氏馳名藥膏此膏乃皮病最佳藥品質效超羣威譽久馳功能殺毒消腫止痛生肌兩無疤凡屬皮病無不立愈兒童嬌膚尤應採此

各大藥房均有出售

上海兜安氏西藥公司

七十餘同業公會 聯合向財孔請願救濟 徐堪代見允照辦重貼現 不動產抵押與各行商辦

本埠訊、紗業等七十餘同業公會、於昨晨十一時、推派代表顧馨一・駱淸華・聞蘭亭・勞敬修・諸文綺・鄭澄淸・柯幹臣・金潤庠・馬驥良・周邦俊等十名、攜帶呈文、赴中央銀行向財政部長孔祥熙請願救濟實業、由次長徐堪接見、首由代表等陳述滬工商業衰落狀況、請求㈠飭中央銀行辦理重貼現、㈡飭中國・中央・交通三銀行轉押不動產、各廠基廠產等、徐次長對重貼現允照辦、不動產抵押已與各銀行商定、由三行給各銀行透支額度辦理之、及至午後一時、始由部長孔祥熙接見、對重貼現已由中央銀行即辦、關於市面問題、俟過陽曆年底後、即可穩定、決無問題、至下午一時許始辭出、結果甚爲圓滿、

虞洽卿等謁孔

滬實業家虞洽卿・劉鴻生・榮宗敬・郭順・聶潞生等五人、於昨日上午十一時赴中央銀行謁財政部長孔祥熙請願、當蒙接見、首由虞洽卿陳述工商凋敝情形、請求㈠請政府迅設特種銀行、或先由中央・中國・交通三銀行立機關、撥款救濟實業、以便各事業家得以充分運用所有之資本、㈡請中央銀行減低市面利率、並設法收回高利之債券、以獎勵一般國民投資實業、直至上午十二時始辭出、新聲社記者昨晤虞劉榮等氏於中央銀行、據談結果甚爲圓滿云、

◎南京三十日電、財政部函中央銀行、希商採納滬實業界虞和德等金融建議

財部扶助農礦工商復興經濟 准與各行訂立透支總額 函令中央・中國・交通三銀行

本埠訊、財部對於中央・中國・交通三銀行所陳對於同業透支辦法、暨獎勵同業收集現幣辦法、業經核准照辦、

函中央銀行

准貴行與中國・交通銀行共同議復陳光甫等所陳調劑產業金融集中民間現金節略對於同業透支辦法四項、暨獎勵同業收集現幣辦法一項、以及三行本身對於此事應行商決事件三項、請核示等由、查一稱三行洽商對於同業透支辦法四項、暨獎勵同業收集現幣辦法一項、查核尙屬可行、應准照辦、惟此項透支用途、應以用於農礦工商業之復興及發展者爲限、至㈠透支總額、應查看市面需要、規定相當數額、㈡三行分担成分、仍照維持錢業拆款辦法、向中央・中國・交通三行、按四・四・二成分担、㈢押品共同保管、透支戶按成分立、尙無不合、除指令並分令外、相因函請查照、即與中國・交通銀行會同辦理、此致中央銀行、（令中交兩行、內容同、略）

[illegible]

透支辦法

[illegible]

中籤號碼 電氣公債

本埠訊、國民政府建設委員會電氣事業長短期公債第十次還本、短期電氣事業公債第三次還本、於昨日上午十時、在銀行公會舉行抽籤、計抽籤十四支、共還本息銀六十五萬二千二百五十元、其中籤號碼錄下、㈠電氣事業長期公債四支、第五七號、第七七號、第八四號、第九三號、㈡電氣事業短期公債七支、第〇四號、第一八號、第四八號、第六〇號、第七〇號、第七四號、第九七號、㈢續發電氣事業公債三支、第〇六號、第六號、第九一號、以上各中籤債票、定十二月底、由各地中・中・交三行開始付款、

財部批復不准 印花案件改由行政處理

◎南京三十日電、財政部據漢口・北平・太原・濟南・南昌・重慶等各縣市呈請、將違反印花稅案件、改由行政機關受理處罰後、頃由財部批復不准

五洲美容霜

品質高尙、氣味芬芳、爲最著名之名牌霜花、常用能消除油光暗氣、使皮膚白嫩、永駐春靑！有大小瓶多種、一磅裝每本市瓶售七角半、可供閨家全年之用、尤爲經濟合算。

五洲大藥房發行 各分支店均售

一品香 香料高貴 美容佳品 嫩肌潤膚 除斑去晦 日常應用 化粧需妍

最近加入哥林比亞的褒格娜的新秋裝束。

褒格娜重上舞台

(子秀)

「演技女皇」伊麗白莎褒格娜自從離開德國，在英倫演出「嘉芙蓮女皇」和「柳絮飄零」兩片後，立地高据着「最佳演技」的首席。繼着盛傳她將要主演"St. John"的電影劇，並將由蕭伯訥任改編工作。

未幾"St. John"宣佈改期，褒格娜的新作品又決定爲莎氏比亞的"As You Like It"，由她的丈夫茵拆那博士導演，在舞台上，她上演本劇不下六百次，該角色是她生平最得意的角色之一。

本片完成之後，大概是在明年二月間，褒格娜大概要暫時捨棄水銀燈下的生活，往舞台去塊一個園子。劇本據說由英國名小說家巴里爵士任寫作之中。那末，在"As You Like It"完成之後，我們將要和這位「演技女皇」好幾個月的暌別了。

詩興勃發

(浩)

張織雲 新詠四章 姊文一則 用以助觀 包不嘯出

電影女星後起之秀，如過江之鯽，其中具眞才實學，工詩能文者，幾同鳳毛麟角。惟吾粵張織雲女士，家學淵源，幼習詩禮，早年投身影界，藝術過人；而舉止大方，談吐風雅，尤非時下不識之無號稱明星之輩所得攀耳。張女士下筆爲文，倚馬可待，間作詩歌，亦風雅可誦。記者昨聞張女士將於明年元旦在金城表演歌舞及空谷蘭歌劇，因走訪女士，探詢消息。室中左圖右史，牙籤盈案，粉壁一聯，係某女士贈：「綠何織女偏生巧？靜時女士雲屏無限嬌」。時女士練習歌舞方罷，正忙於謄錄近作。旋得女士之同意，錄其舊作遺懷七絕四首，亟錄之以實本刊：

㊀涙倒情場秋復秋，他生未卜此生休。嘗逼世間兒女恨，幽情早已付東流。

㊁春花秋月等閒過，故我年年奈若何？細問紅顏何太苦？此生恨不伴維摩。

㊂身世飄零淚滿襟，客中邂逅遇知音，那知纔聞憐才意，惹起相如一曲琴。

㊃爲郎憔悴病魔侵，往事縈懷海樣深，離恨天邊勞燕似，醉來峯誦白頭吟。

「仲夏夜之夢」女主角安妮塔露易絲……主演

岩波版辭典短期特賣

- 日俄字典　八杉貞利編　賣價金九・九〇　特價金八・二五
- 理化學辭典　岡田、寺田、柴田共編　賣價一一・〇〇　特價八・八〇
- 動物學辭典　谷津、岡田共編　賣價二五・二〇　特價二二・〇〇
- 西洋人名辭典　龜井、野上、石原共編　賣價七・一五　特價六・〇五
- 哲學辭典　宮本、上野、高橋、小熊共編　賣價一九・八〇　特價一六・五〇
- 哲學小辭典　伊藤吉之助編　賣價七・七〇　特價六・〇五
- 經濟學辭典　大阪商大經濟學部編　賣價四五・六五　特價三五・二〇

以上

▲特賣期限十二月二十日▼

中國代理店 內山書店　上海北四川路底　電話四六九一八

白朗尼 方形鏡箱

售洋六元　附送柯達軟片一卷

此爲最新式之方形鏡箱。箱身構造堅固。外觀秀美耐用。鏡頭快門。十分可靠。拍法簡易。不必對光。祗對準景物。一扳機鈕。即可拍得明晰快照。畫景闊有二•寬大明亮。橫直可拍。定價奇廉。每具祗售洋六元正。並附柯達軟片一卷。另贈柯達雜誌半年。各處柯達經售處均有出售。如無。可滙款至上海柯達公司。立即寄奉一具。

柯達公司 啓 上海圓明園路一五一號

重利盤剝

中國公學學生 控告泰豐押當

被告聲稱有人來要求和解

……當本月上旬發生一大疑問……

現行刑法規定盤剝重利，處百罪刑，而一般小押當，多首當其衝，近日以來，多案之被質戶控訴者，已屬見不鮮，茲又有勞勃生路一千一百七十一號泰豐押當，亦被黌城人韋端民以重利盤剝罪向第一特院提起刑事自訴，昨日下午由吳即推事開庭傳審

據 韋供稱，在中國公學讀書，七月廿三日因需款，曾以電風扇一架，命唐三持向該當質洋七元，而其質券上竟書七元七角一分，並將取贖期限由八月縮短爲四月，本月廿三日前往取贖，付本息洋八元三角一分六釐，是其每月利率，實有四分七釐之鉅，當係盤剝重利無疑云云、

質 之被告泰豐經理張永嘉供稱，當時付給唐三電扇質款爲大洋七元、小洋八角，加抵押品存置之棧租大洋一角、故質券上書七元七角一分，因電扇係鐵質，易於損壞，故將典質期間，由八月縮爲四月，此皆與抵押人當面議定，厥後原告前來取贖，以按月二分計息，故向收本利洋八元三角一分六釐，其內六角零八釐，係屬息金也，

乃 至本月十八九之間，忽有人來店謂將有人與我涉訟，初未加以注意，詎今晨又有劉丁兩人來店，謂彼等與韋相熟，願任調解，着我略斥資斧，和解了結，我未允許云云，並將該店質物帳部呈案、

繼 由唐三到庭作證，謂當時祗質得七元，該款及當票則交給韋妻收受，韋則續稱，彼是日因患病，直至取贖之時，方知質券上數目，與該當實付數目不符，吳推事諭改期十一月七日下午再訊、

心胃肝氣痛

立刻止痛 一瓶斷根

(衛生試驗所化驗農商部給狀褒獎)

此丸安心止痛平肝健胃專治九種心肝胃氣痛雖遠年不治百藥無效者包於半分鐘內止痛再服永不復發百發百中一粒斷根

●每瓶一元二角●費料加倍●外埠函購寄費加一郵票通用●上海貴州路(新光影戲院西)首波路口●同仁醫藥所總發行所

男女四拐匪 訊明治罪

杭州人七建東(三十三歲)・湖州婦人王吳氏(三十七歲)等，在滬糾纖拐匪團，上月十一日相偕至法租界貝勒路恒慶里二號，以夫婦名義，租得該處後樓一間，同日下午即搬進居住，帶一小孩，年僅五歲，至十八日下午三時許，由另一女拐匪帶來一小孩，係徐家匯路八十三號利昌製造電汽針織廠主羅金如之子七歲羅小毛，是夜小毛在屋內啼哭，二房東楊順才，前與羅亦有房東房客關係，辨哭聲疑爲羅子，翌晨上樓察看，果係羅姓之子，乃投羅家報告，羅得悉前報，遂報告法租界捕房，飭探按址前往，將拐匪四犯王建東及帮助犯王吳氏・陸翁氏・李文卿・蔡育成等，拘獲，並將被拐之羅小毛救出，捕房將獲案之男女五拐匪，解送第特院刑庭，依誘拐罪提起公訴，該案業經熊推事訊問終結，昨日午後命提各犯到案，宣告判決，王建東連續意圖營利略誘未滿二十歲之男子脫離家庭，處有期徒刑八年，王吳氏徒刑六年，陸翁氏徒刑三年，李文卿徒刑五年，蔡育成徒刑四年，在上訴期內各被告均還押。

經理控債權人誹謗

茶食店出盤之後糾紛未了

被告方面反訴孫懋坤誣告

寧波人孫懋坤，二十七歲，向業茶食店務，前在法租界金神父路四…九號天祿茶食店爲經理，今店主…於本年舊曆中秋節後，…店中…虧欠…，欠…後，各債權人共同委任律師代表…，店主…出走…，後由各債權委任律師…，該店經理孫懋坤出…財產，以…債權，而店主婦…孫氏亦…私行、侵佔背信…

將店出盤 兩案審理結果，孫懋坤無罪在案，茲均判決孫懋坤又延沈星俠律師代理具狀特二院刑庭，自訴債權人盛如松、董紀發、葉岳泰、孫桂生、周濟民、王金鑫、黃西隆、曹錫麟等八人誹謗罪，請求訊究，法院據狀，昨日上午由陳推事蒞刑二庭傳訊，雙方當事人均由

律師代理 據自訴代理律師沈星俠稱，自訴人今以刑法三一〇條第一項起訴、緣本年九月廿七日，被告等各債權任報紙封面上刊登廣告云、調查得孫懋坤亦有侵佔帳款情事，以此一語、即應負

誹謗罪責 查自訴人從無有侵佔行爲、被告各債權及店主婦等、咸向鈞院起訴、均被駁斥、有案可查、足證自訴人毫無侵佔情事，現有最高法院廿一年上字一二九號判例及與事實相同之伍澄宇律師所登報章呈

請作參考 云云、被告律師辯稱，天祿茶食店閉歇時，共欠債二千餘元，當時自訴人稱，主婦已逃，幷發指被告等有妨害自由行爲，而被告方面曾接該店主與孫氏來函，內云所有債款均交孫懋坤取去等語，今將信函呈驗，後來孫扭至捕房，自訴人亦承認有侵佔之事，被告等實無誹謗云云，幷對自訴人提起反訴誣告之訴，庭上核詞，以本案須由兩造本人到案質訊方能明瞭，遂諭改期十二月五日上午再訊。

中國人應用中國貨

發光明　電費省　花式多　品質優

華德老牌

各處電料行均有出售

總製造廠總事務所 閘北歐陽路 電話閘北四一一四八六

上海發行所 西安路 電話五二五六五

漢口發行所 江漢二路 電話二二九六一

早午晚茶點 宜用片刻福臨「華福祿餅乾」

英國皮克弗合有限公司出品

「華福祿」是什麼？

「華福祿」是英文Wafer的譯音，就是一種外面香脆，裏面軟滑的餅乾。

「華福祿」餅乾有三種香味—檸檬，楊梅，覆盆子。

「華福祿」餅乾最合早點午茶晚食，不獨滋味好，而且消化易。所以講究衛生的人，常喜購用。

「華福祿」。餅乾裝在鐵罐，永遠新鮮。

「華福祿」餅乾可向永安先施新新各大公司及伙食店採買。

BY APPOINTMENT TO H.M. THE KING

PEEK, FREAN & Co. Ltd.
MAKERS OF FAMOUS BISCUITS

男屍外表無傷 剖驗是否毆斃

住居閘北天保路寶昌里二十五號，向爲小工之皋寧人唐可廷(三十二歲)，前日不知如何，在家突然身死，由屍兄唐可楨報告該管警所，堅指伊弟負遭流氓某甲毆斃，請求拘究，爲弟伸冤等語，該所立飭地保徐金林投報地方法院請驗，當奉委派歐陽瀚檢察官偕沈檢驗員等蒞場，驗得已死唐可廷，周身並無傷痕，委係因病而死，惟屍兄一再請求覆驗，堅稱伊弟因傷致死，法官據供，遂諭將該屍車送眞如法醫研究所剖驗，以明眞相，而昭折服。

斜土路盜刦

南市新畲路東斜土路後面五甲畲地方草屋住戶孫壽慶，以猪爲生，前晚七時半，突來盜匪四人，口操江北音，兩盜持槍闖入，嚇禁事主聲張，一盜身材短小，頭戴銅盆呢帽，在門外把風，一麻面盜將孫壽慶賣得猪隻洋九十七元、小洋六角，金耳環一付、小掛袴一套，包袱一包(內藏衣衣十三件)一併刼去，向東而逃。

綢商柳楚善之子 提出負債總清單

表示無產可分

其妹認有疑義 法院命查帳

綢業巨商柳楚善故世後，遺有同順・裕順二綢莊，及富潤里・德潤里・鴻興坊等房產，約值六十餘萬元，最近其女孫柳美娥、延王維楨・周孝菴・殷士傑律師，具狀第一特院，對乃母柳黃氏・兄柳行階・柳行達・柳行德等提起析產之訴，要求分析財產八分之一，計三萬七千五百元，及自十七年五月至現今之房租二萬九千六百七十元，此案業經特一院屢次傳訊，被告方面對財產數額，

並不否認，惟以近來因營業失敗，負債達數十萬，所有三處房產，亦向銀行抵押達十八萬元之鉅，實已毫無財產，遂由庭上諭令兩造各交五十元算帳費來院，俟派員清算帳目後再核，乃被告方面並未將款繳至法院，故昨午後又經院徵諭推事開十四庭續訊，被告代理律師巢堃聲稱，同順・裕順因負債、經債權人

訴於鈞院 之案，達七起之多，且有二案均已宣示假扣押，而各債權現已以三成了楚，若被告確有財產，則債權人焉能同意此三成之數，在房產押款，本年年底已經到期，標賣之後，有無餘款，抑尚缺少，尙難知悉，遂將負債總額之淸單呈案，但原告律師認爲有疑義，非

淸查帳目 不可，庭上乃諭令被告於五日內將帳冊繳案，並因帳目複雜，五十元一造之費用，或恐不敷，故須加繳五十元，故被告應繳算帳費一百元、原告亦應再予加繳五十元、連前繳之數，合爲一百元，遂退庭。

冬節禮品請購 船爾麻爾香煙

各大煙店均有出售

每聽五十支六角半

中國總經理 福和煙公司

南京路一六五號 電話一二二四五

德國白濁專藥 梅濁克星

[illegible]

最出新版

此書揭破上海及各處娼妓的一切黑幕看了之後使人驚心動魄拍案叫絕未曾嫖過娼妓者不可不看已經嫖過娼妓者更不可不看全書精裝一冊封面用三色版套印豔麗悅目共三萬餘言並有娼妓照片多幅極爲名貴每冊實售五角外埠購買原班回件

▲上海北山西路德安里第五弄滬報館出版部啓

敬送 腎腦古病方

全新結婚禮服出租

上海洋服公司

寶山鄉間盜刧流血

開鎗傷老婦壯男

寶山訊、安東鄉於前晚十一時許、突來盜匪十餘人、口操江北音、闖入鄉戶浦林郎家、摸出手槍、向之恐嚇、除留贓盜把住大門外、其餘諸盜紛入各室搜刧、計歷半小時之久、共搜得鈔洋五百二十九元、在浦家客堂中將鈔洋點清後、即分派與諸盜、出門逃逸、浦家男女因盜飽刧而去、乃出門跟蹤尾隨、意欲報捕、盜乃拔槍開放、結果有男女兩人被鎗擊傷、男爲浦林郎之甥名曹大規、年二十一、左脚中一鎗、女係浦之婦、年五十、左手中一鎗、盜即逸去、直至昨晨、由事主赴寶山縣政府及公安局報警、一面將受傷人送至上海醫治、

金陵大學女教員遭匪恐嚇

第二封恐嚇信來　西裝男子果非善類

匪在同里

一認一輯　恒德里尚有同樣案件

南京金陵大學女教員王全渠英、浙之寧波人、家住上海公共租界赫德路恒德里五十四號、十一月廿七上午八時許、王女士在灶披內忽發現地上有信一封、上書五十四號貴主人收、當檢視之、則赫然一恐嚇信也、具名者爲匪首姚厚伙、內中敘明彼手下有匪黨十餘人、今向貴主人勒索洋五千元、約在先施公司門首、如見有身穿藍布衫褲者、即可向之接洽、如不允許、則當前來搶刧、或謀殺貴家長之生命、凡彼等所派之代表、等詞、王女士乃持函投報該管戈登路捕房、特派華探長朱夢處・探目高輝・何仁瑞等担任偵查、並輪流至王女士家駐守、以防不測、迨至廿八晨、探目高輝先正在王家守候之際、忽聞灶披內略有微聲、即往查視、見又有一信投入、高探目亟出後門、則見有一身穿西裝者站立附近弄中、別無他人、形跡可疑、高探目乃上前向其詰問、

語言支吾　祇稱名梁林章、廣東人、住於恒德里六十二號、探員至六十二號調查、確有其人、當時因無佐證、未加逮捕、一面回至捕房報告、復加調查始知梁林章爲該弄六十二號居戶粵人梁某之親戚、現無職業、但對於此案確屬嫌疑重大、遂於前日往將梁林章拘捕、並得其親戚梁某之允許、入內搜查、當在其室中抄出信紙數張、(與王女士所接之信紙相同)帶入捕房、詰問之下、承認一切、並供出有住於該弄六十號門牌(上海電力公司職員張有念寓所)之僕役海門人倪國相

亦屬同謀　中西探乃往將倪續獲、抄出墨筆墨水及信紙一張、帶回捕房收押、昨晨解送第一特院刑八庭、依照刑法三四六條第三款恐嚇未遂罪起訴、即據捕房律師張天蔭起而陳述案情、謂本案被害人王全渠英、先後共接兩信、其第一信勒索五千元、第二信則減爲二千元、自拘獲兩被告後、曾着梁林章在捕房內書有字條一紙、其字跡與王女士所接之信相同、且原信背後書有英文年月日、亦與梁所書之

英文相符　今因筆跡尚未經專家鑑定、凡原告所居之恒德里、尚有李姓居戶、亦接有恐嚇信、故要求改期訊理云云、繼據王全渠英訴述之遺、詰之梁林章供稱此事係倪國相起意、因倪小名阿伙、故姚厚伙即係倪之別號、信稿亦由倪起草、囑我照寫、如得款五千元、我可得五百元、質之倪國相否認一切、經劉毓桂推事核供、諭兩被告押候改期七天再訊、

牙醫司徒博被控候判

住居法租界甘司東路一百八十弄二十六號在同力球場任職之本地人吳俊才、[illegible]、以子倫英、在[illegible]小學讀書、於本年五月初、因患牙痛、[illegible]至黃飛路三四二號牙醫司徒博處診治、於五月一日四日七日三次拔去左邊門牙等三只、痛仍不止、反變爲熱度增高、[illegible]、至同月十五日早晨六時身死、後吳以司徒博業務過失、[illegible]向上海市衛生局[illegible]、吳乃延律師代理具狀特二法院起訴、[illegible]此案曾經李推事一度傳訊、[illegible]昨日又經續訊、雙方各偕律師到案、[illegible]定期十二月六日下午二時宣判、

兩軍官 同戀一婦 妬殺情敵

擊斃母女 兇手自戕

句容發生慘案　數小時中二死一傷

鎭江訊、句容楊家橋前居民周吳氏、年已花甲、夫早故、遺有一女名鳳英、年方花信、年前許字與南京業銅錫舖之胡某爲妻、過門以後、夫婦情感尙洽、近鳳英因病歸寧調養、詎爲時未久、忽與軍官某甲

有染　同時又與軍官某乙發生關係、鳳英雖不分厚薄、一視同仁、而甲乙兩軍官從此即各懷仇視、嫉惡甚深、昨下午三時許、乙正在周家與鳳英

週旋　時、甲忽自外而入、未交一語、即遥行扳動槍機、對乙開放一槍、中其臂部、即行負鎗奪門逸去、甲見鳳英倚未

離開　旋又對準鳳英背脅開放一槍、彈子由前胸乳部穿出、應聲倒地斃命、女母周吳氏隔室聞槍聲、知有變故、正擬奔出

呼救　亦被甲開槍擊中腰部、仆地氣絕身死、附近鄰人報官勘驗之際、而凶手已經畏罪出外自殺、屍身在南城脚小塘邊發現、計數小時中、因姦妒殺慘斃男女三命、現已

轟傳　遠近、城廂男女傾巷往觀、聞縣府除嚴緝與本案有關之負傷某乙外、並已急電南京鳳英之夫、到場領殮其妻及岳母屍身、

少年自謂愚人 浪子頭銜豈能承認

指其妻求離婚

係受人唆使

閔行婦人馮顧氏偕女鳳珍(十九歲)、近延律師向地方法院調解庭狀訴伊婿周腴蓮不務正業、甘習下流、動輒辱罵、百般凌虐、請求脫離關係、法院昨日開庭。馮顧氏未到、僅由馮鳳珍偕律師到庭傳訊。供稱、前年正月間、由母作主、憑媒嫁與對造人爲妻、詎自成婚後、對造人終日與一班無賴爲伍、且染嗜好、聲請人稍加規勸、反以惡言對待、無故虐待。似此情形、夫婦實難到老、請求准予斷離云云、次據周腴蓮供、廿一歲、聲請人所供與事實完全不符、自民國廿二年正月間、憑王英楚爲媒及親屬中從中說合、入贅顧家爲子婿、家庭間相安無事。、曾生一子、去年六月間不幸夭殤、詎於今年六月間、聲請人藉口到中探親爲由、一去不返、狀請離異一層、諒係受人唆使、至於指我爲浪子、更屬無稽、我本鄉鎭愚人、素守本分、且有正當職業、不願脫離、問官一再勸導、各不就範、認爲調解不成、仰另行正式起訴、

市公安局奉命移提

廣東省銀行逃員

第一特院核准後

楊彼得提抗告暫押捕房

廣東省銀行香港分行職員新會人楊彼得、於前年八月間侵占款項十九萬八千餘元、潛逃來滬、[illegible]被該行訪悉、電由虹口捕房、派探拘獲、解經第一特院押候究辦、[illegible]轉請粵省政府、電致本市政府就近向工部局交涉引渡、經吳市長令飭市公安局[illegible]、於昨日派員持函至第一特院要求准將該犯移解[illegible]、楊延律師辯護、[illegible]但公安局代表則當庭聲稱移提手續完備、[illegible]江一平律師立即代表楊聲明抗告、[illegible]推事乃復諭「抗告期內暫行還押」、於是楊彼得仍被帶回捕房收押、

製販毒物訊明分別懲處

少婦聞判十年徒刑

當庭大哭喊親娘

張德輝等三人毋庸移解公安局

法租界康悌路中央捕房於上月二十四日午刻准上海市公安局派探報告、由西探目比也率同華探目[illegible]・探員[illegible]等、先赴[illegible]里十二號拘獲販賣嗎啡及紅丸之袁洪生・嫌疑人王士根・張德輝等三人、抄出嗎啡四十五小包、紅丸二十五小包、帶至捕房、[illegible]拘獲婦人曹王氏・嫌疑人王全吾、[illegible]抄出嗎啡一包、[illegible]在後樓地板下抄出紅丸八包、計八千粒、及製造紅丸器具全副[illegible]、計在五處拘獲[illegible]、連同證物帶回捕房、解送特二法院請押候偵查、[illegible]前日午後由特二法院龐推事開庭提案、經捕房律師對張德輝一名不予起訴外、其餘被告均以刑法二五九條[illegible]罪名起訴、上海市公安局亦派員到案、要求准予移提、[illegible]定期宣判、關於公安局移提部份、候宣判時一併諭知、各情已詳誌昨日本報、

昨日午後二時、由龐推事蒞刑二庭宣判、曹王氏處徒刑十年、併科罰金一千元、王秀英處徒刑六年、併科罰金九百元、張根興處徒刑四年、[illegible]王全吾無罪、[illegible]張德輝移交公安局[illegible]、袁洪生・王士根・張德輝均毋庸移解上海市公安局、[illegible]宣告中王秀英一聞判十年徒刑、放聲大哭、喊親娘不止、[illegible]、以冀減輕、由法警帶下候押時、各犯皆垂首而赴、

縱飲肇禍　戒以母鎗

實行殺子

[illegible]

匿名信附圖 破獲煙吸

[illegible]

兩孩墜樓受傷

南市半淞園路三〇七號小棉花店樓上沿馬路窗口、擺有一成衣攤、昨晨十時許、有鄰居二百〇九號之男孩陸阿毛(六歲)施囝(六歲)女孩沈愛娥(八歲)又其他小孩兩人、在該裁縫攤板上玩弄、詎該板突然翻倒、陸阿毛・施囝・沈愛娥三人、由窗口墮下、跌在馬路上、陸阿毛跌破頭部鼻嘴、施囝傷手足、惟該女孩跌在男孩身上、故未受傷、當由該兩姓家屬僱車送往上海醫院醫治、陸阿毛傷勢較重、性命可危、

華僑理髮店經理判罰

輕薄・行兇

[illegible]

自縊樹上驗殮

[illegible]

行聽誰不符、馬縣長於昨(二十八)除令建局查明取締外、已呈建廳核示、

松江谷陽保長被控違法

松江訊、西外谷陽鎭保長駱幹臣、自充任保長後、擅將小茜涇四保六甲甲長金勤堂傳至家中、非法審問、儼如法官、着其交出隨倉頭居民顧阿龠之妹私[illegible]將金軟禁、派人四出行動、經鄉長金根堂等一再說項、始行開釋、現顧妹自行回家、案已大白、何伯齊自向法院告訴被顧誣告外、金勤堂以無端受此奇辱、呈縣控駱保長藉勢橫行、非法審問、妨礙自由等情、經李縣長令行第一區沈浮雲區長、秉公查復、以憑法辦、

侵佔公款 陳正熙緩刑

四川路一百三十三號飛利浦無線電公司總推銷員江西人陳正熙、前侵占公款五萬八千一百零五元零八分、離職至杭州覓橋飛機製造廠辦事、經該公司懸賞千元緝拿在案、茲經總巡捕房華探目耿德標・高晏融往杭將陳緝獲、提回上海、由工部局律師王耀堂依業務侵占罪起訴於第一特院、訊理情形、已誌本報、昨晨由馮世德庭長開庭續訊之下、即判決陳處徒刑八月、緩刑一年、

租界兩起刧案

昨晚六時十分、有某甲經[illegible]路附近、突遇匪徒[illegible]、刧去大小銀洋四十餘元、又昨晚七時半、[illegible]勞勃生路慶興里一七八號、突來四盜、刧去[illegible]大小銀洋共約四十元、

鹽邵班五輪在縣互控

揚州訊、鹽邵班永隆輪局、與大達・大源・大生・江泰四公司競爭營業發生糾紛、四公司曾在縣呈控永隆輪局將鴻順扣留、現永隆又分呈鎭江縣府、控訴四公司以輪船拖船四五隻、將鴻南輪搶去、並控大源等擅改航線、與所領

英皇偕后

今日參觀中國美展

盛況空前得未曾有

◎倫敦二十九日路透電、英皇將於星期日偕后與坎特公爵夫婦及皇族多人參觀中國美術品展覽會、據現象觀之、該會必獲有空前之成績、昨爲第一日許公共參觀、參觀者逾三千人、較英國美術品展覽會開幕日多一千餘人、倫敦歷來舉行之美術品展覽會、從未有如昨日參觀者之盛也、今日觀者仍盛、觀者每客收五先令、據轉門守者一人曰、「余從未見美術展覽會之參觀者若是衆多、誠空舉也」、

行政院規定

對意制裁實行辦法

實財兩部分令遵照

◎南京三十日中央社電、關於國聯對意制裁案第三四兩建議、我行政院已規定實行辦法如下㈠下列各項貨物輸往意國及其屬地者、自十二月一日起、一律禁止、(甲)馬騾驢駝以及各種運輸動物、(乙)橡皮(丙)礬土・鋁養化鋁・鐵苗及碎鐵・鎳・鉻・錳・鎢・釩及鑛苗與鐵之合金・鉬鋼・高矽鋼・錳鋼・矽鋁鋼・錫及其鑛苗、上述之物包含一切未鍊之鑛質及金屬鑛苗碎片及合金、㈡自十二月一日起、關於輸入中國之意國貨物不得再與意方任何團體或公司或私人訂立任何商業契約、㈢凡十二月一日以前未曾付款之購貨契約、應即取消、㈣凡在十一月一日以前款已付清或已付百分之二十以上之購貨契約免予取消、凡輸入中國之意國貨物已在途中者、免予禁止輸入、但以廿五年一月一日以前入口者爲限、過此則限禁止輸入、㈤凡在意國而在他國經過一種變動手續之貨物、以及一部在意國或其屬地製造、一部在他國製造之貨物、如在廿五年一月一日以後入口者、亦應禁止輸入、但如該項貨物從最後地點輸出時、其百分之廿五以上之價値、乃因經過某種變動手續而獲得、而此種手續又在貨物離開意國或其屬地以後施行者、免予禁止、㈥下列各項物品、即在廿五年一月一日以後入口者、亦不禁止輸入、(甲)金銀大條硬幣、(乙)書報雜誌地圖、(丙)航海圖類印刷品製版音樂、(丁)旅客隨身所帶物件、㈦凡違背禁令之貨物不論爲輸入或輸出、均以私貨論、按照海關緝私條例辦理、上述辦法內關於契約事項、將由實部令各地商會轉飭各商人及商業團體一體遵照、關於貨物輸出入之禁令事項、則由財部令各海關遵照、

國產 腸消化・止瀉藥 澎可寧

◎或因腸內消化不良，或因胃酸缺乏，常常腹瀉。若久而未愈，（俗稱胃强脾弱）不僅外出未便，且所食滋養物，腸內未盡吸收，人每消瘦衰弱。然達腸部之藥，過時胃，每被胃液變動，以致功用未確，不易奏效。○惟此藥「澎可寧PANKONIN」抵抗胃液之作用甚强，過胃可不爲所動，至腸始發生功用。不但腸內化分脂肪，有異常之良效。即對蛋白質之食物，消化力亦增强。且有消炎，殺菌，制釀酵，止泄瀉之功。故用於腸內消化不良之慢性腹瀉，及脂肪過泄，神經性腹瀉，胃酸缺乏之腹瀉，均甚效。年久腸炎，亦相宜。每廿五片瓶，售六角。

上海福康西藥店製

[illegible]

何應欽北上

宋哲元電京瀝陳情勢

◎北平三十日中央社電、宋哲元三十日電呈蔣委長、瀝陳華北情勢、請中央速定有效辦法、以慰民望、而定民心、原電有「哲元職司茲土、見聞較詳、謹電披陳」等語、

◎北平三十日電、宋哲元昨夜與蕭振瀛・秦德純・張自忠等長時間會談後、今日電呈蔣委員長報告地方現狀、並請示一切、

◎北平三十日路透社電、北平軍分會今日遵照南京訓令、結束一切、軍分會前所辦理之事務、此後將由南京軍事委員會處理之、聞此間華人領袖昨晚開秘密會議、至今晨四時始散、散會時發要電致南京、請予以更切實之訓令、聞此電係致蔣委員長財孔與軍何者、聞土肥原本有今日離平之說、現仍留此、大約尚有二三日之勾留、

◎南京三十日中央社電、軍政部長何應欽氏、三十日下午七時半偕秘書謝鍾元及侍衛等數人、登津浦車北上、聞係赴平、

◎南京三十日電、何應欽奉命兼行政院駐平辦事處長官後、何氏三十日謁蔣委員長、請示機宜、聞已離京、專車北上赴平、主持一切、其一部份隨從人員及行裝、三十日晚六時已乘車先行、

◎濟南三十日電、韓主席電請軍政部長何應欽早日北上、何復電正準備中、

唐山現狀不安

◎天津三十日電、唐山人心不安、紛移平津、土匪猖獗、白晝搶綁路刦、夜則槍聲四起、飛機盤旋、並禁懸國旗、流氓大事活動、商店提早閉門入晚行人斷絕、

◎天津三十日電、「冀東自治委會」唐山辦事處、已委吳達泉張慶成任一二兩科科長、僞鐵路監理處、分總務會計事務機務警務工務六科、均已委人接收、原在唐山服務各員、已將詳情呈皿總局、僞教育建設處長王厦材、三十日赴榆、

定縣日軍返津

◎保定三十日電、日前赴定縣等處試車之日軍廿餘人、三十日晨過保返津、

平軍分會結束竣事

◎北平三十日電、軍分會三十日大致結束竣事、一日起停止辦公、文件器具、暫時留平保管、候軍委會派員接收、

滬華三屆長程跑 今晨八時在中華路上
二百餘英雄發腿
何寶山來自金山來者不善野心勃勃
小張良一登莫干身 十倍未可小覷
王瘦猴能否保持錦標看他顏色

第三屆滬華來回長跑、定於今晨八時在中華路民立中學校門前出發、參加人數共計有二百十五人之多、滬上長跑名將如王正林、何寶山、張良等均參加比賽、冠軍一席當推王正林、何寶山二人、希望最高、因二人實力相等、季軍大約由新來自山東之鈕鴻銓與小張良爭奪、萬金生或可坐第五把交椅、餘如李度安、葉笑遲、王汝霖、梁耀、周如乘、俱有入選前十名厚望、倘有鄭仁安、潘增祿、孟如良、錢增龍、倪世耀等諸人尚稱不惡、頗堪一戰、至於成績方面、則何王二人相遇、勢必精彩、前屆紀錄之六十七分五十四秒、不難破矣、當可進展至六十五分

全程路由
[illegible]

賽員名冊
[illegible]

榆關續到日兵
將有大隊開駐天津

◎天津三十日電、榆關三十日晨續到日兵車七列、約千餘人、北寧路局已備妥車皮、尚在站停放、

◎天津三十日電、日軍三十日晨派員赴路局接洽、擬在河北租賃民房、謂將有三師團日兵來津駐紮、接洽無結果、

豐台天津 日兵仍監視車輛

◎北平三十日中央社電、豐台日兵數名、仍監視車輛甚嚴、所有各路貨運、均不許過軌南下、客車經檢查後、照常通行、北寧路局三十日通令各站、對沿路行車及貨運安全、特別注意、勿得懈忽、

◎南京三十日中央社電、交通界息、駐津總站及豐台之兩地日軍、三十日均未撤、每次南下客貨車號碼、均一一抄記、以備北返時核對、但車尚未受阻攔云、

有吉明晚晉京訊
孔祥熙昨往訪晤

本埠中時社訊、日本駐華大使有吉明氏、因奉日外相廣田訓令、負責調整中日間之關係、故有再度晉京謁晤我國當局之必要、現已決定於十二月二日乘夜車晉京、大使館參贊輔內、有野、書記官橫川等、均同車偕行、在京約留一二日卽須返滬

又訊、代理行政院長孔祥熙氏於昨日上午十時許赴畢勳路訪晤有吉大使、對日皇誕生皇子、表示祝賀、談約二十分鐘、卽辭出、

朱式勤何其鞏抵津

◎天津三十日電、朱式勤・何其鞏・三十日下午五時許由平來津、

英倫大學生於每年冬季・常喜舉行各種健身運動・圖爲搶書游戲・互相爭奪・至饒興趣・

優游出馬戰英軍
自黑炭與小許聯袂參加後實力更增
英尼斯更見平庸遇我王師焉有生理
要想看球先得請太陽姑娘漏臉

西聯足球會、今日下午三時、有十場比賽、其中當以甲組兩場最爲緊要、優游東華兩勁旅本定雙雙出馬、唯以中國、因大雨後、不能比賽、已決改期、祇有優游戰英尼斯於逸園一役、尚須看逸園場地如何、然後作定、查優游上週初次出馬、卽輕取頭強之西捕隊、今日亦必有奏凱之道、英尼斯雖稱驍勇、恐亦非優游之對手、連朝陰雨、惟祈蒼天卽時開霽、有以慰我球國之順民也、茲將今日出場應戰之優游陣線錄下、

優游隊 [illegible]

今日秩序
[illegible]

漫天風雨悶煞迷哥
東華對猶太已經改期

程克由平返津
商震派員赴平

◎北平卅日中央社電、衛戍部參謀長劉家鸞、昨代宋哲元赴保、謁商震探病、並三十日午、偕商代表傳立平來平、據劉語記者、商因不克來平、特派傳參謀長報聘、謁宋商令、請示一切、（又保定電）劉家鸞到保後、卽往訪商談、除代宋哲元慰病外、並晤商震、請其來平、今日返平、偕來者爲商之參謀長、但非商本人也、今晚已與宋哲元晤商、結果未詳、

◎北平三十日路透社電、宋哲元參謀長星期三日赴保晤商震、請其來平、會談一小時、於三十日午返平、

◎北平三十日電、宋哲元對冀察綏靖主任新職仍決辭、並電促韓復榘商震來平、

◎北平三十日電、程克來平與宋哲元商津市治安問題、宋允負責、程於三十日下午四時半返津坐鎮、（又天津電）程克日前赴平謁宋哲元、接洽津市治安、事畢、三十日下午七時返津、

◎天津三十日電、程克三十日對人表示、渠在平曾數度晤宋哲元、對津市治安已商定相當辦法、望市民勿自擾云、

商震報告十一縣長不附逆

◎南京三十日電、冀省府主席商震頃電京、略謂冀東一帶各縣長、自殷逆獨立後、或文呈復、或派員來府、聲明絕不附逆者、現已有昌平・香河・玉田・寧河・順義・三河・平谷・樂平・臨榆・撫寧・盧龍等十一縣、按殷宣佈之僞自治區域、計爲二十二縣、

英美關心華北局勢
美表示未向日本質詢
但對維護九國公約至今不變
英對日質詢爲援引九國公約準備
駐華英美兩使昨訪平市長

◎北平三十日電、英大使賈德幹、美大使詹森、三十日晨先後赴市府拜訪秦德純、由王曾思任翻譯、談十餘分鐘卽辭出、

英國之質詢

◎倫敦二十九日電通社電、英政府雖命駐日代理大使訪重光次官、關於華北自治運動質問日本政府之眞意、然頃已判明此時未言及九國條約、然一般深信英國之質問、係一種準備行爲、將來希望發動九國條約時、欲得日政府之言質、爲日曾云、

美官場表示

◎華盛頓二十九日國民社電、此間官場今日表示、關於華北時局、雖未向東京正式探詢日本眞意、但美政府有充足之情報、此項聲明、係答覆報紙所載美國是否[illegible]本作同樣之行動者、此間官方不願討論今後之行動、惟稱至今尚未進行此項質詢、國務院之態度、則在中國反響尚未明白前、避免直接反對日本、但美國始終維護九國公約、並在原則上極端反對華北之分離運動、

施使訪赫爾

◎華盛頓二十九日國民社電、國務總理赫爾、今日延見中國駐美大使施肇基、討論華北局勢、談話內容雙方咸守緘默、

◎華盛頓二十九日哈瓦斯社電、中國大使施肇基、頃訪國務卿赫爾、當以華北所謂自治運動之狀相告、事後施大使拒絕發表意見、國務院則宣稱、施大使並未提出具體建議

唐有壬來滬

外次唐有壬、鐵次曾仲鳴、昨晚乘夜車由京來滬、

王正廷到東京

◎橫濱三十日聯合電、王正廷氏三十日上午六時抵橫濱、對記者發表談話曰、余於十七年以前關東大地震時、來過日本、今次來日、欲見識日本現狀、留日期間、大約十日、擬與廣田外相及其他要人會見、交換意見、王氏談話未及政治問題、談後、卽與丁紹伋使節、[illegible]

滬華長跑 應景文章
（汪汪）

第 三屆滬華來回長程賽跑、定於今日在南市中華路起步、參加人數、二百一十有五、較前兩屆、尤見勃興、是良好之現象也、大戰前夜、本報先行收到跑迷之預測稿件、不下數十通、格於位、不能發表、異常歉仄、然於此益可見本埠人士、對於長跑之分外注意矣、下走蒐集各稿之精萃、簡潔成文、以資點綴、

業猪鬆著 注意

王 家瘦猴、跑名遍國中、有一駱駝王之美德、不惰不慌、不急不惰、任重致遠之精神、尤非尋常之輩、可以望其項背、歷屆各種長程競賽、猴「王」均位列三台、鋒頭特健、此次日籍心喜、頗有吃慣甜頭、得意居然再往之意、是故爲美猴王祝福者、亦有其人、

金 山好漢何寶山者、端的亦是一條好漢、面如鍋底、眼若銅鈴、跑起來、兩臂一起、屁股扭扭、是吾包車夫一派、倒也負事求是、不獨輕健、而且長力過人、越跑越勇、王正林對於此公、殊有「皺眉搔首」之感、須知天不怕、地不怕、就怕黃包車釘住背後拉也、

以 貌取人、失之子羽、這就是俗諺所謂「人不可以貌相、海水無能動斗量、」小蟹張良、身不滿五尺、而心雄萬人、自從「莫干山」一登、從此身價十倍、趁此戰勝餘威、爹而此際、老實王老金、均不可恃、防白步之後、土行孫縮馬而來、功勳一簣、可不是要、

頗 難而定、冠・亞・季・三軍司命、洽門時常突出、天下事豈能盡爲人料乎、呼聲高者、固屬宜保全令譽、由全力以爭、卽技能稍差之跑員、亦應抱有我無你之壯志、不要長他人意氣、滅自己威風、是爲要訣、此文倉卒草就、恕不一一描寫、難免掛一漏萬、滄海遺珠、好者憑眞實功夫、較量短長、空口白話、少說爲妙、誰強誰弱、馬上自有分解、

維他命麥精魚肝油
九星乳白魚肝油
均分純淨與液怪兩種
培元・固本・健體・強身・補腦・益智・
上海 中西大藥房發行

華南日領昨舉行會議

◎香港三十日電、華南日領會議、三十日晨十時在干德道港日總領私邸舉行、出席者有台灣課長阪本、福州總領中村、粵總領河相、港領事水澤、廈領事山田、汕領事原田等六人、正午閉幕、下午四時、招待華記者、發表書面談話、謂此次會議、僅交換各地情報、並接洽領署事務、絕無其他用意云、

京杭鎭防空演習完結

◎南京[illegible]

蕪奸人收買硬幣私運

◎蕪湖三十日電、蕪近傳有奸人混跡商場、收買硬幣、由水高達一角、三十日軍警當局、會報告、特飭嚴令、海關稅司及駐蕪憲兵、各方密報、最近已有人收買巾洋十萬、秘密運出、原定三十日晚由日之北字艦船、亦有運幣嫌疑、由雙方長官親率兵監視上船搜查兩次、因滿載米糧、尙無所獲、刻仍嚴密搜查中、

詹菊似等南返抵港

◎香港三十日電、中委詹菊似、暨粵省黨部出席全會代表李鶴齡等一行十餘人、卅日晨乘傑克遜輪南返抵港、僉談、大會中充滿精神、熱烈氣象爲前所未有、鄒魯等諸委、俟出席一中會後卽南返、

張羣離滬赴京

湖北省政府主席張羣、昨日乘夜車離滬赴京、

殷體揚來滬

殷體揚爲殷汝耕之姪、因不滿乃叔此次舉動、故特偕同霍宦、由平抵京後、卽由京來滬、抵埠後、下榻於前北平市長袁良私邸云、（昨日標題「殷體新」係「殷體揚」之誤）

[illegible]

沛城城內積水日增
市民總動員澈夜抽水

◎徐州三十日電、沛電、連日大雨、城外水位見漲、城內積水日增、市民總動員、出發架設電燈、澈夜以抽水機器向外排洩、幸城垣牢固後、可防水侵入、否則沛城不堪設想、

蘇北霪雨

徐州三十日電、蘇北陰雨匝月、迄無晴意、廿九日夜大雨如注、低窪地區新種之麥、漸被淹沒、農民日前盼雨至切、現則成盼速晴、

法部通令愼重審鞫殺害尊親屬案

◎南京卅日電、法部以各法院所辦殺害尊親屬案件、[illegible]

書業部註冊中國首創第一家

精益眼鏡公司

為目光計請戴精益眼鏡

戴不合目光之眼鏡，對於智識及事業精神有莫大之阻礙，本公司備有一九三五年式最新驗光儀器，由美國畢業富有學識經驗眼光學師，免費驗光，在二十餘年中，驗過數十萬人之疑難目光，決無錯配失檢等弊，實為東亞最進步之眼光學家。

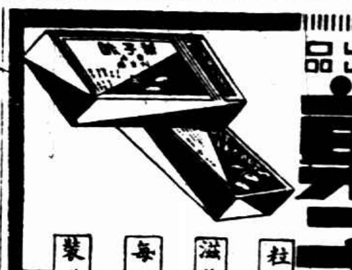
本公司代銷德國蔡司鏡片（精良儀器，和洋行總經理）品質高尚，價格平廉。

註冊商標 蔡司科視明眼鏡片 謹防假冒 質料純粹，磨琢精良，最有益目光之超等出品，視覺不健全者戴之，目光明晰舒適，週察靈敏，能恢復天然視線，與健全者一樣。

總公司上海南京路七百九十八號 分公司北平 天津 漢口 南京 香港 濟南

最新出品

菓子味 無衣花生米



粒粒肥大 清香芬芳 滋養豐富 益體健胃 每盒半磅 小洋兩角 裝璜摩登 送禮最宜

（特設）電話購貨部 九一六一四一

滿洋六角即送 車力分文不取

味分六種：香蕉 橘子 薄荷 檸檬 杏仁 椒鹽

大中國食品公司出品

發行所南京路西藏路口明智里內四號

海昌許氏天泉閣所藏書畫硯扇展覽會

許君姬傳源來昆仲，為浙右望族，精於鑒別，收藏極富，茲願出其所藏書畫硯扇等精品數百件，假湖社陳列，定價低廉，裝背雅潔，同好中已交相推許，此次展覽，有非許君素識者恐不遇知爰為紹介，尚希大雅君子，賁臨鑒賞為幸。胡孟嘉、徐寄廎同啓

地址北京路貴州路口湖社 日期國曆十一月念九日至十二月五日止 時間上午八時至下午七時止

粵港滬天壽堂

老婦調經丸

詳細仿單函索即寄

每瓶一元 各埠藥房均有經售 上海支行南京路新橋北二二號 電話九一九四七

最新式之摩登火爐

省煤 安全 清潔 美觀

（樣本函索寄奉）（另訂免費借用章程）

中國實業機器廠出品

上海漢門路五九五弄四號 電話三〇九五七號

經售處：中國國貨公司 南京路大陸商場；亞美公司 白克路五〇五號；中華國貨商場 老北門 北市場；奉天 文義路梅白克路 愛國貨公司；其他中國國貨公司

中外各埠公司藥房商店均有代理

香港第一家

天壽堂姑嫂丸

治婦女經病赤白不育

海狗鞭健腎丸

治男子腎虛腰痛第一

中外各埠均有代理

總行香港德輔道中 分行廣州市十八甫

逸園

亞爾培路

今晚八時半起賽

下期大賽

星期三晚八時半起賽

電話 八二一〇七二四五

世界與中國 女子田徑紀錄比較

吾國此屆全運女子田徑賽、雖多創造新紀錄、但比世界紀錄尚差甚遠、茲特列表比較如次、以供若體育界之參考焉、

項目	世界紀錄	保持者	全國紀錄	保持者	本屆紀錄	創造者
五十米	六秒四	美奇萊發（捷）	六秒九	張潔瓊	六秒九	李森（滬）
百米	十一秒九	斯奇曼（荷）	十三秒二	焦玉蓮	十三秒七	李森（滬）
二百米	廿四秒一	瓦隆司維芒（波）	二十七秒六	錢行素	二十七秒五	李森（滬）
跳欄	十一秒七	迪特立更生（美）	十四秒五	錢行素	十四秒四	錢一粟（滬）
四百米接力	四六秒九	美國隊	五四秒六	上海隊	五四秒四	上海隊
跳高	一米六五	雪萊（美）	一公尺二五五	朱天眞	一公尺二二	唐瑞容（閩）
跳遠	五米九八	人目明枝（日）	四公尺八八	錢行素	五公尺〇六	吳眼娟（馬）
鉛球	十三米一〇	澳柏雲（德）	十公尺二五	馬	十公尺〇五	陳榮（滬）
鐵餅	四一米一三	維其沖拿（波）	二八公尺六六	沙學明	卅公尺〇九五	陳學棠（滬）
標槍	四四米六四	白老翹勒（德）	二七公尺十五	顧秀英	二八公尺五五	吳相蝶（[illegible]）
壘球			四五公尺一五	[illegible]	五十公尺[illegible]五	潘瀛初（滬）

撐竿跳研究（二）

（王采編譯）

▼步點與抽穴

步點　在撐竿跳中最重要的二部份、沒有穩定的步點永遠沒有良好的成績、練習者君宜特別注意之、

有許多人不注意起跳、一般跳、同一步點、其實步點是最難做不到的、因爲練習的步伐、速度、比任何一種跳高力量大、而且一手可以自由擺動、速度當在百分之九十、而撐竿則不然、因持竿於手中、速度當然減低、所以步法不能自由擺、所以跑、速度慢、撐竿跳優秀選手、須能保持跑速最大、研究結果、其速度的百分之八十而已、凡是撐竿跳者、跳遠的速度、即使起跳時、同一步點即是、在時間上分三、第一步點爲能踏用之步、可分四步、約一米、[illegible]

插穴法　在比賽或平時練習時、可常練習插穴、[illegible]

[illegible]

香港足球戰報

南華華和西洋會

何家强任正前鋒

零比零各無所獲

◎香港三十日時報專電、尋常杯足球賽南華華對西洋會、何家强出充正前鋒、但全隊無佳表演、結果零比零和、

四種規則一體施行

全國足球法官聽者

……國際足球協會議決……

中國全國體育協進會、接到十月五日、國際足球會協會、比賽規則、及裁判委員會、在巴黎開會、紀錄一份內、議決規則、解釋問答數例、茲特譯文公佈、供足球界採用、

一·規則解釋

第十章·任意球·

（問）某球員卡踢、第十章內某種任意球後、在球未被其他球員觸及前、該球員（指球員）又犯手觸球、如是某球員連犯兩種規則、裁判員應如何判罰之、

（答）裁判員應擇取兩種犯規中之較嚴重者、處罰之、

第十六章·暫停後重行開始、

（問）裁判員將球拋落時、在球未着地前、某球員犯手觸球規則、裁判員應如何判罰、

（答）裁判員應判罰手觸球之任意球、

二·裁判員之職權與比賽開始之關係

該委員會建議裁判員對於上述兩議決案、須於球員犯規情形之甚顯明者、執行之、

委員會追認一九三二年議決案、裁判員在比賽場中、職權之施用、照法規例定、應自鳴笛開始後起、在鳴笛後如有球員違犯球規、即可令其出場、不得替補、但爲防止事實上不及起見、各國足球會應予裁判員以相當行政權、可決定裁判員之職權、應在比賽開始前起始、

三·規則疑問、

（問）攻隊甲球員進攻至對方罰球區域內、因欲傳球至中間、故衝過端線、而球仍留場中、在該時適有守隊乙球員、站立在端線上向甲球員犯第九條內規則、裁判員應如何裁決之、

（答）裁判員應判罰十二碼球、

（問）設假衆內有人鳴笛、致比賽暫停、則裁判員應如何處置之、

（答）裁判員在此等情形之下、可加以原諒、因球員聞笛聲而止、是運動中之優良服從精神、應用拋球法重行開始比賽、

西聯足球

阻於冬雨

本埠西聯足球會、因昨日下午陰雨、各項球賽均宣告展期、[illegible]

中華足球

一律改期……昨亦未賽……

中華足球會、昨日鐵路對復旦、因雨未賽、今日該會本定有十二場分別交鋒、惟昨午得各場主報告、均因冬雨連綿、場地濘濕、萬難合用、致一律改期舉行、

女籃球

昨日未賽

中校女子籃球常年聯賽、第二週、[illegible]

教會球賽

今日秩序

◆甲組足球　中法對徐匯　下午三時在徐匯

◆甲組小足球　中法對徐匯　下午二時在徐匯

◆乙組小足球　中法對正修　下午一時半在中法

◆丙組小足球　中法對正修　下午二時半在中法　斯高對顯思　上午九時半在斯高

◆乙組乒乓　中法對正修　下午一時半在中法　聖芳濟對景德　下午三時一刻在中法

◆丙組乒乓　中法對正修　下午一時半在中法

婦女運動

踢毽比賽

今晨舉行

上海婦女教育館、主辦之婦女踢毽比賽、定今日上午九時起舉行預賽、參加者計有甲乙兩組二十餘人、評判標準分以踢毽花樣、數目多少、步位姿勢等、聘請專家担任評判、預賽優勝者、定期舉行決賽、將館中所備獎品多種、分贈優勝者、以資鼓勵云、

江大越野因雨停止

日期改定再行公佈

▲尚有體育消息見第六版▼

第九屆江大越野賽跑、原定於昨日下午二時半在眞如舉行、詎以天雨終朝、未能舉行、俟決定日期後再行公布云、

捷克網球名將

孟瑞明日戰卡爾生

據說他位居世界第六

捷克斯拉夫台杯選手孟瑞氏、此次來滬東、[illegible]

簡而潔俯泳尚不差

中青冬季水泳賽

一分十六秒四算上海新紀錄

中青體育部舉辦之本市冬季水泳賽、[illegible]

簡而潔俯泳創市新

[illegible]

蝴蝶泳乃弟勝乃哥

[illegible]

提燈水球引人入勝

[illegible]

▼白隊

周家灣　周一平　劉兆治　關而明　周家雲　周文龍

▼黑隊

陸惠明　陸惠傑　關而榮　郭振恒　戴一光

全部成績

女子六十碼自由泳 周秀玲 五六秒四

男子二百碼俯泳 簡而潔 一分十六秒四（市新）

四十碼人二足泳 中青隊 卅四秒一

二十碼自由泳 郭振恒 十九秒六

四十碼蝴蝶泳 周達雲 卅一秒

白十碼式接力 甲隊 一分十六秒一

二十碼俯泳 郭振恒 卅二秒三

六十碼自由接力 何月娥 四十秒八

花式跳水 余坤子

本屆全運會總報告

第六屆全國運動大會、籌備委員會、[illegible]

小洋一角

購冠生園小茶餅干、美味可口且能充饑、旅行攜帶最為便利、逢星期六及日二天、買二包送一包

治腎驗方

[illegible]

張春惠

組織烏合隊

準備戰優游

[illegible]

三角田徑對抗

因雨再延

[illegible]

東南西北

育星

小球隊、自去歲組織以來、[illegible]

世界田徑賽

一九三五年▲▲

▲▲實力總檢閱

▲孫雲章▼

（四）

一千五百米

成績	姓名
三分五二秒	別加里（意）
三分五二秒二	克寧漢（美）
三分五二秒四	屈姆費舒克（德）
三分五三秒二	里維司（英）
三分五四秒六	里特（英）
三分五四秒八	衣索瑞維（芬）
三分五四秒八	鐵魯列里（芬）
三分五四秒八	萬茲克（美）
三分五五秒	尼（瑞典）
三分五五秒	馬其拉意寧（芬）
三分五五秒四	黑特克耳得（芬）
三分五五秒四	孟瓦司其耳（新西蘭）
三分五五秒四	別其耶耳（德）
三分五六秒	邦書吳（美）
三分五六秒	洛爾巴赫（德）
三分五六秒八	梅司蘭耳（德）
三分五六秒六	布拉意特（美）
三分五六秒八	修（美）
三分五七秒	諾耳發（法）
三分五七秒	西拉地（意）

平均成績　三分五五秒一五

去年平均　三分四四秒一九五

去年年末、美國有名的指導羅巴特生發表人類一英里可以達到四分整好意見以來、頗引起世人許多興味的討論、今年六月十五日在美國巴路馬舉行的Mile of the Century（按即百年間一次之一英里大賽跑、其意蓋謂空前絕後也）、鐵人龐書朗、克銀漢及拉福維克、都會戰在一起、結果拉氏（新西蘭）以四分十一秒的最壞的成績得勝、雖然達到四分的問題無從解決、但是這三個人的戰略誰高誰劣、由此可知、龐與拉相會五戰、敗四勝一、顯然拉氏實力較强、拉與龐之特點、都是不能帶（Lead）只會跟、假使領帶者後勁不足、定爲其所敗、今年拉與龐都因爲入比賽機會少、即使有出場小比賽、又因一味跟隨、所以無成績上的收穫、傳聞龐氏因職務關係、決放棄鄂而出席權、爲美國計、不免有此可惜、克銀漢今春室內大會稍爲活躍、其後消息毫無、他的跑法的特點、適與上述二者相反、只會居先領帶而不能Dash、所以處在明年千軍萬馬之中、奪取榮冠、恐成問題、總之、以上三者跑法上都有缺陷、老將意大利之別加里今年依然元氣十足、他的跑法、又適採克氏與拉氏兩派之長、所以說、假使他明年不被戰雲所捲、他再度保持勝利是可期待的、去年曾一時轟動歐美的尼（瑞典）、今春赴美轉戰、不幸每戰皆北、每況愈下、使人失望、不過後半年來實力多少恢復、似乎要走近於老衰的時期、現在還早一些、

此外被英國有名指導阿布拉漢姆認爲有望之里維司及里特、都是一種重要的存在、至於芬之新進鐵意列里是一個「未知數」、離着成熟時期尙遠、明年柏林此項爭霸、仍操諸克·拉·別等三四人之手、不過我認爲這一項的決賽、是大會中最能展開豪華的一幕、（未完）

六十未到體弱氣虛 現年七十有二而康健壯强

苟情形適得其反那就不算稀奇了因高年多病原屬尋常然而此反常情形在江蘇如皋商業前輩徐楷堂先生都是事實蓋徐先生亦如他人嘗服著名反老還少補品韋廉士醫生紅色補丸故其身體上有如此愉快之轉變也

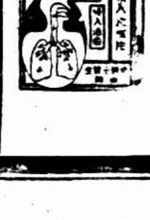
徐君來書云「余因經商過勞以致體力虧損精神困倦迨年逾耳順氣血益衰情形更壞迭服補劑均無實效後試韋廉士醫生紅色補丸數瓶即覺力增飯健續服不久不惟諸恙悉除而且體氣較前更見壯旺現年七十有二精力十分强健甚感韋廉士醫生紅色補丸之功也」

韋廉士醫生紅色補丸使君年事雖高而精力常健使千萬各級年齡病家之血虧腦弱胃呆體虛痛瘋以及婦女疾病告愈者皆由其補血健腦之功也君之身體如果需要一服補劑請即就近購買韋廉士醫生紅色補丸或直向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備每瓶大洋一元五角六瓶八元郵力不取

要聲音清爽洪亮 用韋廉士吸入止咳片

演說家宣道師教員歌唱家戲劇家以及一切多說話之人用韋廉士吸入止咳片清其喉管强其聲音大有神益如綏遠張皋鎭天主堂張若望君即此中人語之一張君書云「舍姪女耀清卒業於北平清華學校現執教於玫瑰營子女師範前患肺疾說話稍久即咳嗽胸痛但上課前若含韋廉士吸入止咳片半片於口中症即不發矣又鄙人自己含用此項藥片亦甚有效」

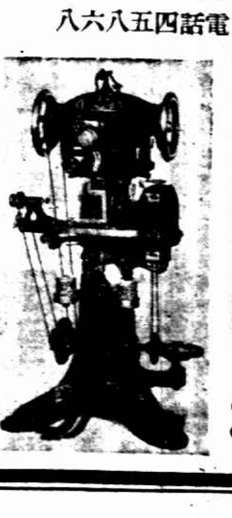
韋廉士吸入止咳片爲最新科學吸氣根治咳嗽傷風喉痛氣管支炎氣喘聲啞失聲爽適有效無匹聖品各藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購買大瓶每瓶七角五分小瓶六角郵力在內



大陸機器修鞋公司

電話四五八六八

北四川路武昌路口四三八號



本公司之修鞋機器，係自美國購來，爲滬上首創而從未見過，修理舊鞋，祇半小時，堅固迅速，茲爲優待顧客起見，定價特廉，每雙自五角至一元四角，以便各界仕女一試。

來店修鞋 立等可取

本公司招請代理，佣金從優，凡附近學校及機關之店家，最爲適宜，章程函索即寄

補身却病

華大寶利鰲魚肝油。除傷風。防疾病。富含鐵、燐、鰲魚肝油等劑。足資身體充分之營養。而抵抗疾病之侵襲。味美可口。毫不腥膩。男女老幼。均宜服之。

美國華大寶利大葯行精製
中國經理 美商華納公司
上海四川路六六八號

華大寶利鰲魚肝油
有含幾怪及純淨二種
WATERBURY'S Compound

黃益壽醫師專割包皮過長

▲注意▼ 事實證明 包皮過長之害

一本醫師割下之包皮已有廿一大瓶

雙錢橡膠鞋 物美價廉 久著盛名
大中華車胎 安全永固 保證可靠

套鞋 球鞋 跑鞋 熱水袋 防雨布 學生航空帽 汽車胎 人力車胎 腳踏車胎

大中華橡膠廠股份有限公司

發行所 上海 南京 漢口 廣州 重慶 蕪湖 溫州
各埠車胎行國貨公司國貨商號均有出售

鳴謝五台山本清大師

普益公墓

墓地 大場鎮西南廣如鎮東北沿滬太大路
交通 由滬太路及交通路兩線汽車均可直達
保管 由普善山莊董事會負責立案完備保管永久
穴價 禮堂宏敞佈置精雅穴基寬大每穴定價洋四十元
營葬 代辦碑墳質料堅固格式壯麗價格低廉
章程 索承即奉

事務所 六馬路二百十號 電話九二二五六九

鄭福蘭著名良藥出品

▲握國藥之權威，作人羣之保障!!

極品烏雞白鳳丸 兒科回春丹 濟陰寶育丸 衛生參片 扶陽乾健丸 清心牛黃丸 人參再造丸 參貝陳皮膏 萬應紅毛膏

總發行 上海三馬路中

法總理賴伐爾又獲勝利

衆院通過 政府理財政策信任案

財長在辯論時 微露準備考慮佛郎貶價之意

◎巴黎二十九日路透社電、今夜衆院以三二四票對二四七票通過賴伐爾理財政策之信任案、此爲賴氏在其避免佛郎貶值的奮鬥中之又一勝利、信任票數之多、出於一般人預料之外、衆料賴氏在下星期辯論取締法西各種法西斯團體之提議時、定可佔優勢、財政部長在今日辯論時曾微露政府準備考慮佛郎貶值之意、謂政府

不欲減低幣值

以取悅各銀行、但若有成立與他國共同的一種通貨之提議、則政府未嘗不可考慮之、惟政府不能使佛郎如英鎊與美元之成毀的貨幣也、政府決計保護佛郎、以抵抗任何形式之攻擊、自十一月四日起、法國黃金之溢出、源源不絕、故渠請國會予以多數票俾可

採行抵制投機

家之計劃云、左翼中央黨與急進黨議員動議信任案、其文如下、一衆院鑒於經濟命令之臨時性質、信任政府進行維護佛郎之辦法、並盼政府立即設法減輕低級公務員退伍軍人及事輯恩俸或股息爲活者之担負、」賴伐爾旋發態度鎮靜而措詞得體之演詞、請衆院予以贊助、並以英國爲喻、謂英國遇有同樣困難時、亦採用同樣救濟法、承急進派予以援助、渠甚感謝之云、後乃投票

結果政府勝利

此爲第二次信任票、賴氏獲此、已渡過一難關矣、辯論時抨擊政府者以英法政策相較、指英國政策不利於法國、前財長萊諾德爲右翼領袖、發甚重要議論、

力主減低幣值

謂法國黃金之喪失、不墟一再繼續、惟幣值之減低、應於平靜時行之、而非於危殆時爲之、英夫在實際上已以減低幣值之辦法戰勝不景氣、但法國則退居人後、困苦日增、失業日衆、凡國家之不能解決生活高代價之難題者、今乃最感痛苦、假使英國在一九三一年不恤犧牲、不顧世界價格之低落、而維持其金鎊、則全世界將受莫可名狀之困苦、故英國之廢止金本位、實爲一大貢獻、彼維護正統的財政者、如不能見此、則直無目云、

日本明年度 預算案正式決定

承認陸軍省復活要求八百萬

◎東京三十日日聯社電、政府預算閣議、二十九日上午下午接續開會、始終討論軍部預算之結果、至晚八時半始行承認陸軍省復活要求數八百萬元、海軍省追加一百萬元、各方妥協成立、而至十一時由主計局整理計數、陸軍省以此結果報告參謀本部、請求諒解、然參謀本部維持強硬態度主張、再加陸軍費一千萬元、杉山參謀次長於深夜一時、會見大藏省白根翰長等、力說陸軍由國防見地、尚要一千萬元、要求大藏省再考慮此事、然至三時、古莊次官奉川島陸相命令赴參謀本部會見杉山次長、協議兩小時之結果、參謀本部亦遂承認八百萬元、於是古莊次官今晨七午五時半報告陸相、由陸相傳達首相、上午七時續開閣議、正式決定預算、其大綱如次、（以二百萬元爲單位）

經常部一•四五〇、臨時部八二〇、內分普通歲入一•四〇、公債六八〇、（合計）二•二七一、（歲出）二•二七一、（歲入不足）一、

活躍要求承認數（以一千元爲單位）陸軍省八•一五〇、海軍省二•〇〇〇、商工省一三〇、合計一二•五〇〇、

中各機關提出之新財源、鐵道特別會計一•六〇〇、遞信省特別會計一•〇〇〇、拓務省關係七〇〇、關東局三〇〇、商工省•八〇〇、合計六•四〇〇、歲出尚缺八•〇〇〇、

滿洲事件費第一預備金及第二預備金減少五百萬元、故財源尚缺一百一十萬元、大藏省設法尋出財源、但不發公債、

一中全會明晨開會 在滬中委晉京出席

林雲陔等昨午已先晉京

中委林雲陔劉紀文昨日下午晉京、中委兼廣西省政府主席黃旭初及李任仁等、亦定今晚乘夜快車晉京、代理行政院長兼財政部長孔祥熙、及中委李石曾•薛篤弼•陳策等多人、均定今晚乘夜特快車晉京、司法院副院長覃振•中委許崇智、昨晚乘夜快車入京、

主席臨時推定

◎南京三十日電、一中全會定二日晨九時開幕、依例全會開會式及預備會之臨時主席、均由中常會推定、惟五屆中常會尚未產生、故此次臨時主席、決於開幕時臨時推定、並即以全會開會式主席、担任中執監委就職時監誓人、

今晨國外商電

▲紐約市場三十日電訊

	前日收	三十日開	十時十五分	十時三十分	十時四十五	十一時
十二月期美棉	一一•五九	一一•五五	一一•四二	一一•四二	一一•三九	一一•四〇
五月期美棉	一一•四九					
十二月期加銀	六五•九二	六五•九〇				
十二月期橡皮			一三•四五	一三•五〇	一三•五〇	一三•四九
十二月期支麥	九八•八五					
五月期支麥	九八•三五			九七•五	九七•三五	九七•二五
十二月期威麥	八六•六五					
美對英匯價	四元九角三分	四元九角二分一二五	四元九角三分	四元九角三分	四元九角三分	四元九角三分二五

▲倫敦市場三十日電訊

	前日收	上午十時	十一時	十二時	下午一時	二時
英對美匯價	四元九角三分					四元九角三分
英對法匯價	七四•九〇					七四•八五
倫敦金市	七先一五半便		七鎊一先〇半便			
倫敦大條近期	廿九便一八七五					廿九便一八七五
倫敦大條遠期	廿八便八七五					廿八便八七五
十二月期倫敦麥	六先一便六二五					
一月期倫敦棉	六•四二	（勿動）				六•二六
一月期橡皮	六•三七五	（勿動）				
三月期橡皮賣價						

施手術後

汪院長安臥經過良好

延諾爾等檢視內體及創傷 何日再度施手術尚未決定

本埠訊、汪院長自中彈、自經前日由牛氏昆仲施手術、將之自第五及第六肋骨間拔離後、昨日上午十時許、及下午五時許、牛惠霖牛惠生昆仲、偕朱子明陳家駛張汝珍諸醫、會同諾爾醫生先後兩度親赴安和寺路汪院長私邸、檢查內體、數傷各點、汪夫人陳璧君女士、隨時在旁侍候、汪院長昨全日經過良好、精神尚佳、汪院長安臥靜養、須何時再度施手術、尚未決定云、

故宮博物院擬遷京

◎南京三十日電、故宮博物院擬由平遷京、院長馬衡、昨訪褚民誼、商洽南遷辦法、

北方大雪

◎北平三十日電、平市連日氣候寒冷、三十日晨下大雪、爲入冬之第一次、至午後天霽雪止、

◎張家口三十日電、廿九日晚、塞外大雪、迄三十日午始止、察境降雪盈尺、氣候嚴寒、

◎保定三十日電、三十日此間初雪、天氣驟冷、

◎濟南三十日電、三十日晨、濟市初雪、午止、計九公厘、氣候轉寒、攝氏表零下三度、

◎天津三十日電、津市三十日晨二時起大雪、迄午後三時始止、

王固磐後日可抵京

◎南京三十日電、王固磐已由廈首途、一日可抵滬、三日入京、就警廳長任、

鄒魯抵常熟 今日將來滬

常熟訊、中委鄒魯、京中公畢、於二十九日抵虞、省其岳母、（鄒夫人係本邑報本街趙姓女）鄒氏抵埠後、即寓岳家、翌日游覽虞山勝景、訂定一日偕夫人赴滬、

交通銀行公告

本行現添發紅色馬圖一元鈔票一種係以中國實業銀行新版一元券將行名改印發行與本行原發各版鈔票一律通用特此公告

懸賞緝拿逃員陳繼範

上海華商證券交易所發給第五期本息分期領款證通告

上海蔡同德堂藥舖廣告

本堂開設河南路抛球場後採辦各省道地藥材搜古燕銀耳鹿茸野朮博今秘方分門虔製各種丸散膏丹如人參再造丸大補全鹿丸外科六神丸衛生丸聖濟大活絡丹……倘蒙惠顧無任歡迎

杭州 上海 胡慶餘堂雪記藥號爲本埠並無分店 冬令各種補品啟事

「純黑驢皮膠」「關東鹿角膠」「四腿虎骨膠」「龜版膠」以及各種諸膠並選料監製人參再造丸大補全鹿丸十全大補丸十全大補膏等一切國產補品 「杭州大井巷」「上海北京路儀雜橋東首 電話九四九六九」

等尤爲珍品且設膠廠於杭州湖濱路汲取西湖秀水杜煎虎鹿龜驢毛角二仙等膠務必陳足年久以應門市並精釀各種藥酒久爲各界推許際此冬令正宜培補倘蒙惠顧無任歡迎 電話九四六五九 每逢陽歷一號十五號陰歷朔日與望日再打九折

今日引翔鄉賽馬改期特此通告

中國賽馬會啓